

Η ΕΟΡΤΗ ΣΤΑ ΜΥΡΤΙΔΙΑ



ο ποιμένας μας Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης κ. Σεραφείμ,
ο Υποψήφιος Αντιπεριφερειάρχης Νήσων Αττικής και
Επικεφαλής της Μείζονος Αντιπολίτευσης στην Υπερνομαρχία
Αθηνών-Πειραιώς κ. Σπύρος Σπυρίδων,
ο Βουλευτής Πειραιά & Νήσων κ. Δημ. Καρύδης,
και ο Δήμαρχος κ. Θ. Κουκούλης

Με εξαιρετική λαμπρότητα πραγματοποιήθηκαν οι
εξαιρετικές ακολουθίες στα Μυρτιδία στις 23 και 24
Σεπτεμβρίου, για τη γιορτή της Πολιορκίας των Κυθήρων,
της Παναγίας Μυρτιδιώτισσας.
Η Μονή Μυρτιδιών, σημαιοστολισμένη και
κατακοσμημένη μετά τις εργασίες που έγιναν εκεί τελευταία,
έδωσε χιλιάδες κόσμο το διήμερο της παραμονής και
της κυριωνύμου ημέρας. Το φαντασμαγορικό
και λαμπρό κεντρικό κρηπίδι της, φάνταζε τη νύχτα με
το πνευματικό, που ο κάθε ταξιδιώτης μπορούσε να
απολαύσει και ημερίδα εκεί.

Τα δρομολόγια του πλοίου την παραμονή, δύο από
Αθήνα και ένα από Γύθειο, με μειωμένο εισιτήριο,
έλπιαν να έλθει πολύς κόσμος από Κρήτη και Αθήνα.
Αλλά και το τοπικό πλοίο έφερε κόσμο από την απέναντι

(συνέχεια στη σελ. 4)

Ο πρώτος κάτοικος Δάφνης Κυθήριος ο Αλέξανδρος Π. Ανδρόνικος

(σελ. 6)

Πληροφοριακό Κέντρο απόδημου Ελληνισμού

...κάποτε, επιβάλλεται να δημιουργηθεί ένα
ερευνητικό κέντρο - μια βιβλιοθήκη σε ένα
κτίριο στην Αθήνα και τη Λευκωσία, που θα
περιλαμβάνει ότι έχει γραφτεί για τον απόδημο
Ελληνισμό από Έλληνες και ξένους
συγγραφείς και ερευνητές, που θα
εμπλουτίζεται συνεχώς με ηλεκτρονική
ενημέρωση και συνεχείς ψηφιοποιήσεις του
υλικού, και από τους ίδιους τους απόδημους
μας που θα το τροφοδοτούν.
Το κέντρο αυτό θα πρέπει να είναι
προσβάσιμο από ερευνητές και μελετητές για
έρευνα και μελέτη των θεμάτων του απόδημου
Ελληνισμού.

Η πρόταση έγινε στο 4^ο Διεθνές
Συμπόσιο του Κυθηραϊσμού
από τον καθηγητή Γεώργιο Καναράκη
του Παν/μιου Charles Sturt Αυστραλίας.

Κυθηραϊκές περιφερειακές και αυτοδιοικητικές εκλογές 2010

Σύμφωνα με τον τελευταίο εκλογικό νόμο
"Καλλικράτης", ο οποίος συνένωσε νομούς και
διαμόρφωσε 13 περιφέρειες και συγχώνευσε δήμους,
ένας από τους οποίους θα είναι και ο δήμος Κυθήρων,
θα διεξαχθούν στις 7 Νοεμβρίου οι περιφερειακές και
αυτοδιοικητικές εκλογές και στο νησί μας.

Τα τρία εκλογικά σχήματα στις εκλογές της τοπικής
Αυτοδιοίκησης Κυθήρων-Αντικυθήρων για την εκλογή
των νέων Δημοτικών Αρχών του Δήμου Κυθήρων
έχουν ως εξής: (πλήρης πίνακας συνδυασμών σελ. 2 και 3)

Συνδυασμός του σημερινού Δημάρχου
Θεοδ. Κουκούλη με τον διακριτικό τίτλο

"Νέα Πορεία, Όραμα και Έργο".

Συνδυασμός του Παναγιώτη Πρωτοψάλτη
με τον διακριτικό τίτλο

"Κύθηρα-Αντικύθηρα, Δήμος για όλους".

Συνδυασμός της "Κυθηραϊκής Πρωτοβουλίας" ο
οποίος πρόσφατα εξέλεξε αρχηγό τον Βρεττό

(Βύρων) Πρωτοψάλτη με τον διακριτικό τίτλο
"Κυθηραϊκή Πρωτοβουλία".

Η εφημερίδα μας όπως είναι γνωστό δεν
αναμιγνύεται στον εσωτερικό προεκλογικό αγώνα του
νησιού μας για την τοπική Αυτοδιοίκηση, αλλά έχει
υποχρέωση να παρουσιάσει τις βασικές αρχές των
υποψηφίων που θα της αποστέλλονται, χωρίς
προτιμήσεις με μοναδικό γνώμονα το γενικότερο
Κυθηραϊκό συμφέρον.

Απευθυνόμενοι προς τους υποψηφίους του νησιού
μας ηγήτορες, υποψηφίους δημοτικούς συμβούλους
εκλογικών περιφερειών και υποψηφίους συμβούλους
τοπικών κοινοτήτων θα θέλαμε να τους παρακαλέσουμε
συστήνοντας τα παρακάτω:

α) παράκληση κατά τη διάρκεια του προεκλογικού
αγώνα να αποφύγουν τις προκλήσεις προς άλλους
υποψηφίους καθώς και τις ακρότητες γιατί δυναμιτίζουν
το κλίμα, χαμηλώνουν το επίπεδο του αγώνα και
βλάπτουν τους ίδιους τους εαυτούς τους.

β) παράκληση κατά τις ομιλίες να παρουσιάζουν
θέσεις χωρίς περιτολογίες, υποστηρίζοντας κεντρικούς

(συνέχεια στη σελ. 2)

Επίσκεψη Σπ. Σπυρίδωνα στα Κύθηρα

Επίσκεψη στα Κύθηρα πραγματοποίησε το διάστημα
23-26 Σεπτεμβρίου ο Υποψήφιος Αντιπεριφερειάρχης
Νήσων Αττικής και Επικεφαλής της Μείζονος



Αντιπολίτευσης στην Υπερνομαρχία Αθηνών-Πειραιώς,
Σπύρος Σπυρίδων, για να συμμετάσχει στις
εκδηλώσεις που πραγματοποιούνται με ιδιαίτερη
λαμπρότητα κάθε χρόνο στο νησί και κορυφώνονται
στις 24 Σεπτεμβρίου, ημέρα της επετείου της εύρεσης

(συνέχεια στη σελ. 10)

English section

Thanks of the Organizing Committee
of the Kytheraismos Symposium
for the successful consummation
of the Symposium proceedings

by Elias Marsellos

(page 6)

Επιστολές της Διοικητού του Νοσοκομείου Κυθήρων "Τριφύλλειο"

(σελ. 10)

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΣΤΑ ΜΗΤΑΤΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΣΕΙΣΜΟΠΛΗΚΤΟΥ ΝΑΟΥ

(σελ. 7)

Live
Greek Band & Belly Dancer
every Friday & Saturday night!
"All welcome to join in!"
Mediterranean cuisine including a large
variety of steaks, seafood, pasta dishes and
salads. Children's meals also available.
Kapsali is fully licensed and open for
lunch and dinner seven days.
For further information
please contact us on:
Tel: 07 3844 1803
Fax: 07 3844 4132
Southbank Parklands,
South Brisbane, Qld 4101,
PO Box 18, South Bank Qld 4101

A Greek Taverna
A Mediterranean Cafe
A Family Restaurant
A Place of Relaxation
Meat, Wine, Seafood & Fish
Part for the whole family

Καταθέσεις Συνδρομών:
(ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ) 189/94662825



Κυθηραϊκά Θέματα

(συνέχεια από σελ. 1)

Κυθηραϊκές περιφερειακές και αυτοδιοικητικές εκλογές 2010

αξονες, πολιτικούς στόχους αλλά και αρχές του ενιαίου συνδυασμού τους που έχει χαράξει ο ηγέτης του συνδυασμού.

γ) παράκληση οι θέσεις αυτές να αφορούν το νησί μας και τα προβλήματά του, που "δός τω Θεώ" είναι αρκετά και δεν αφήνουν περιθώρια για εξω-Κυθηραϊκά θέματα.
δ) παράκληση να γνωρίζουν τουλάχιστο κάποιες μικρο-λεπτομέρειες όπως τις 13 μεγάλες περιφέρειες που χωρίστηκε πρόσφατα η Ελλάδα, την έκταση (περίπου 300 τ.χιλ.) του νέου δήμου Κυθήρων και τον πληθυσμό του (3398 κάτοικοι). Να έχουν κάνει μια ανάγνωση του νόμου 2852/7-6-2010 (γνωστού ως νόμου "Καλλικράτης", καθώς και μια ανάγνωση των νόμων της Εγχωρίου Περιουσίας, βασικότεροι των οποίων είναι: ΦΕΚ 18/21-2-1984 Αρδ.84 Νόμου 1416, ΦΕΚ 101/ ΠΔ 272/1985. Δεν είναι δυνατόν αυριανοί δημοτικοί σύμβουλοι να προσέρχονται σε λίγο διάστημα στα δημοτικά συμβούλια και να μην έχουν ακούσει έστω μια φορά στοιχειώδεις όρους που αφορούν τη Δημοτική νομοθεσία.

ε) παράκληση να γνωρίζουν πόσους σταυρούς θα πρέπει να βάλουν οι ψηφοφόροι τους στις επικείμενες εκλογές, καθώς και να έχουν μια έστω υποτυπώδη ενημέρωση της νέας εκλογικής διαδικασίας καθώς και της λειτουργίας του νέου Δήμου Κυθήρων και της Κοινότητας Αντικυθήρων.

Παρακαλούμε τους συμπατριώτες μας υποψηφίους να μη μας παρεξηγήσουν γι' αυτό που γράφουμε, ας αναρωτηθούν και θα μας καταλάβουν και θα μας δικαιώσουν. Τέλος παρακαλούμε τους ψηφοφόρους του νησιού μας να επιλέξουν ανεπηρέαστοι αυτούς που κατά την προσωπική τους γνώμη προσφέρουν καλύτερες προοπτικές για τον τόπο που όλοι ενδιαφερόμαστε και επιθυμούμε την προκοπή του.

Υποψήφιοι Συνδυασμοί Αυτοδιοικητικών εκλογών 2010

ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ "ΝΕΑ ΠΟΡΕΙΑ, ΟΡΑΜΑ ΚΑΙ ΕΡΓΟ"

Υποψήφιος Δήμαρχος:

Κουκούλης Θεόδωρος του Γεωργίου

Εκλογική περιφέρεια Αντικυθήρων

Αλοίζος Σταμάτιος του Γεωργίου

Ανδρόνικος Διονύσιος του Ιακώβου

Εκλογική περιφέρεια Κυθήρων

Αλεβιζόπουλος Παναγιώτης του Αριστείδη

Βέζος Λάζαρος του Ιωάννη

Βενέρης Σταύρος του Παναγιώτη

Γιαννιώτη Μαρία του Σπυρίδωνα

Δαπόντες Βύρων του Ιωάννη

Διακόπουλος Ευάγγελος του Νικολάου

Διακοπούλου Νικολέττα του Δημητρίου

Ζαχουλίτου-Φατσέα Άννα του Πέτρου

Ζερβού Αικατερίνη του Νικολάου

Καρύδη Καλλιόπη του Νικολάου

Κασιμάτης Ευστράτιος (Στράτος) του Θεοδώρου

Κουκίδης Γεώργιος του Νικολάου

Λαχανάς Αντώνιος του Αναστασίου

Λεοντσίνης Γεώργιος του Νικολάου

Μαγονέζος Παναγιώτης του Γεωργίου

Μαγουλάς Νικόλαος του Παναγιώτη

Μεγαλοκονόμος Νικόλαος του Παναγιώτη
Πετροχείλου Άννα (Κλεομένηςπυρου) του Σπυρίδωνα

Πετρόχειλος Κοσμάς του Πέτρου

Πουλάκης Δημήτριος του Λεονάρδου

Πρωτοψάλτης Μιχαήλ του Δημητρίου

Σουρής Ζαχαρίας του Ιωάννη

Στάθης Χρήστος του Βρεττού

Δημοτική Κοινότητα Αντικυθήρων

Γαλανάκης Μύρων του Αναστασίου

Καρανάσου Πιπίνια του Ηλία

Κατσανεβάκη Δέσποινα του Ευστρατίου

Προγουλάκης Διονύσιος του Αναστασίου

Προγουλάκης Μύρων του Αναστασίου

Χαρχαλάκης Φραγκίσκος του Γεωργίου

Τοπική κοινότητα Αρωνιαδίκων

Γρηγοράκης Θεόδωρος του Παναγιώτη

Μαγονέζος Παναγιώτης του Θεοδώρου

Τοπική κοινότητα Καραβά

Τζωρτζόπουλος Νικόλαος του Κοσμά

Τσάκος Γεώργιος του Ευαγγέλου

Τοπική κοινότητα Καρβουνάδων

Μαρσέλος Δημήτριος του Παναγιώτη

Τσολάκος Γεώργιος του Αθανασίου

Τοπική κοινότητα Κοντολιανίκων

Κορηνός Νικόλαος του Παναγιώτη

Ρουμελιώτης Ιωάννης του Μιχαήλ

Τοπική κοινότητα Κυθήρων

Καλλιγέρος Δημήτριος του Ιωάννη

Καλλιγέρος Παναγιώτης του Ζαχαρία

Κουσουρή Πελαγία του Ιωάννη

Σαρίου Κυριακούλα του Ιωάννη

Τοπική κοινότητα Λιβαδίου

Βάρδας Νικόλαος του Παναγιώτη

Γιαννίκας Νικόλαος του Ιωάννη

Κασιμάτη Καλλιόπη του Ιωάννη

Μαυρουδής Πέτρος του Δημητρίου

Τοπική κοινότητα Λογοθετιανίκων

Γαλανάκης Διονύσιος του Πέτρου

Φαρδούλης Μηνάς του Γεωργίου

Τοπική κοινότητα Μπατών
Παπαελεκάνος Χριστόφορος του Αλεξίου
Σκλάβος Αθανάσιος του Βρεττού

Τοπική κοινότητα Μυλοποτάμου

Βλαχογένη Ιωάννα του Ανδρέα

Μπελέσης Διονύσιος του Ανδρέα

Τοπική κοινότητα Μυρτιδίων

Βενέρη Ειρήνη του Ιωάννη

Βλαντής Γεώργιος του Αντωνίου

Τοπική κοινότητα Ποταμού

Αλεβιζόπουλος Ανδρέας του Παναγιώτη

Γερακίτη Βασιλική του Γεωργίου

Μεγαλοκονόμος Στυλιανός του Ανδρέα

Χλαμπέας Ιωάννης του Κυριάκου

Τοπική κοινότητα Φρατσίων

Καλλίνικος Μιχαήλ του Γεωργίου

Πρινέας Μηνάς του Δημητρίου

Τοπική κοινότητα Φριλιγκιανίκων

Τσορμπασιδης Σταύρος του Δημητρίου

Φριλιγκου Γκόλφω του Σωτηρίου

ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ "ΚΥΘΗΡΑ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΑ ΔΗΜΟΣ ΓΙΑ ΟΛΟΥΣ"

υποψήφιος Δήμαρχος
ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ του ΘΕΟΔΩΡΟΥ

Εκλογική Περιφέρεια Αντικυθήρων
υποψήφιος δημοτικός σύμβουλος
ΑΠΕΛΙΟΥΔΑΚΗΣ ΜΑΤΘΑΙΟΣ του ΣΤΑΥΡΟΥ

Εκλογική Περιφέρεια Κυθήρων
Υποψήφιοι δημοτικοί σύμβουλοι
ΓΚΙΚΑΣ ΓΚΙΚΑΣ του ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ
ΖΑΝΤΙΩΤΗ ΑΡΓΥΡΩ (ΠΡΑΠΑ) του ΧΡΗΣΤΟΥ
ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ
ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ
ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ του ΑΝΔΡΕΑ

(συνέχεια στη σελ. 3)

"ΚΥΘΗΡΑΪΣΜΟΣ"

Μηνιαία Εφημερίδα

Κωδικός 7421

Έδρα

ΦΡΑΤΣΙΑ ΚΥΘΗΡΩΝ

Εκδίδεται από το
Ινστιτούτο του Κυθηραϊσμού

Πρόεδρος:

ΗΛΙΑΣ Α. ΜΑΡΣΕΛΛΟΣ

Ιδρυτής:

ΑΝΤΩΝΗΣ Θ. ΜΑΡΣΕΛΛΟΣ

Ιδιοκτήτης:

ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΟΥ ΚΥΘΗΡΑΪΣΜΟΥ

Εκδότης - Διευθυντής

Υπεύθυνος

σύμφωνα με το νόμο:

ΗΛΙΑΣ Α. ΜΑΡΣΕΛΛΟΣ

Σύμβουλος Έκδοσης:

ΑΝΤΩΝΗΣ Η. ΜΑΡΣΕΛΛΟΣ

Γραφεία:

ΗΡΩΩΝ ΠΟΛΥΤΕΧΝΕΙΟΥ 81

ΠΕΙΡΑΙΑΣ, Τ.Κ. 18536

ΤΗΛ.: 210 - 45.99.414

FAX: 210 - 45.99.415

Εκτύπωση:

Αφοί Σιμάτου

ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ ΜΕΛΩΝ

Καταθέσεις:

Εθνική Τρ.: 189/94662825

Εσωτερικού: 20 Ευρώ

Εταιρειών - Σολάων: 30 Ευρώ

Αυστραλίας: 80 δολ. Αυστραλίας

Αμερικής: 50 δολ. Αμερικής

Ευρώπη-Λοιπές Χώρες: 60 Ευρώ

Τιμή Φύλλου: 0.44 Ευρώ

Εφημερίδα που δεν επιστρέφεται

καθίσταται αποδεκτή.

Χειρόγραφα δημοσιευμένα ή μη

δεν επιστρέφονται.

Τα ενυπόγραφα άρθρα

εμφράζουν τους συντάκτες τους.

Εφημερίδα



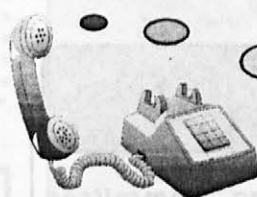
ΚΥΘΗΡΑΪΣΜΟΣ

Κάθε μήνα
ανανεωμένη

με
16 σελίδες

Έγχρωμη!!

Μια τσιριγώτικη
επίσκεψη
κάθε μήνα
σε κάθε
κυθηραϊκή
οικογένεια



ΘΕΛΕΤΕ ΝΑ ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΕΤΕ
ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΣΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ;

ΣΤΟ BRISBANE

00617 + αριθμός τηλεφώνου

ΣΤΟ SYDNEY:

00612 + αριθμός τηλεφώνου

ΣΤΗΝ CANBERRA:

00612 + αριθμός τηλεφώνου

ΣΤΗ ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ:

001-718 + αριθμός τηλεφώνου

001-518 + αριθμός τηλεφώνου

Παρακαλούμε αν επιθυμείτε να δημοσιεύ-
σουμε και κάποια άλλη περιοχή, ενημε-
ρώστε μας.



Υποψήφιοι Συνδυασμοί Αυτοδιοικητικών εκλογών 2010

ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ ΑΡΧΟΝΤΟΥΛΑ του ΙΩΑΝΝΗ
ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΥ ΜΑΡΙΑ του ΑΝΤΩΝΙΟΥ
ΚΑΡΥΔΗΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ του ΘΕΟΔΩΡΟΥ
ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ του ΒΑΛΕΡΙΟΥ
ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΤΖΑΝΝΕΣ ΙΩΑΝΝΗΣ του ΒΑΛΕΡΙΟΥ
ΚΟΜΗΝΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ του ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
ΚΟΜΗΝΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ (ΖΟΡΜΠΑΣ) του
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΚΟΡΩΝΗ ΑΔΑΜΑΝΤΙΑ του ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ
ΚΟΡΩΝΗΣ ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΣ του ΜΗΝΑ
ΛΟΥΡΑΝΤΟΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ (ΠΙΕΡΡΟΣ) του
ΙΩΑΝΝΗ
ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ του ΜΗΝΑ
ΜΠΑΜΠΟΥΝΗ ΔΕΣΠΟΙΝΑ του ΣΤΑΥΡΟΥ
ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ ΑΝΤΩΝΙΟΣ του ΣΤΕΦΑΝΟΥ
ΣΟΥΡΗΣ ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ του ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ
ΣΟΦΙΟΥ ΠΟΛΥΜΝΙΑ του ΑΝΑΓΥΡΟΥ
ΤΡΙΦΥΛΛΗΣ ΑΝΤΩΝΙΟΣ του ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ
ΦΑΤΣΕΑΣ ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ του ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΦΡΙΛΙΓΚΟΥ ΓΚΟΛΦΩ του ΑΝΔΡΕΑ
ΧΑΡΧΑΛΑΚΗΣ ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΣ του ΑΘΑΝΑΣΙΟΥ

Δημοτική Κοινότητα Αντικυθήρων
Υποψήφιοι Σύμβουλοι
ΚΑΤΣΑΝΕΒΑΚΗΣ ΙΩΑΝΝΗΣ του ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΥ
ΧΑΡΧΑΛΑΚΗ ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ
ΧΑΡΧΑΛΑΚΗ ΜΑΡΙΑ του ΙΩΑΝΝΗ
ΧΑΡΧΑΛΑΚΗΣ ΑΝΔΡΕΑΣ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ
ΧΑΡΧΑΛΑΚΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ

Τοπική Κοινότητα Αρωνιαδίκων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ του ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Τοπική Κοινότητα Καραβά
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΣΟΥΡΗΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ του ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ

Τοπική Κοινότητα Καρβουνάδων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΧΑΡΑΝΤΖΑΣ ΙΩΑΝΝΗΣ του ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Τοπική Κοινότητα Κοντολιανίκων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΚΟΜΗΝΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ του ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ

Τοπική Κοινότητα Κυθήρων
Υποψήφιοι σύμβουλοι
ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ
ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ του ΘΕΟΔΩΡΟΥ
ΚΟΡΩΝΑΙΟΥ ΜΑΡΙΑ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ
ΚΟΥΣΟΥΡΗΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝ του ΝΙΚΟΛΑΟΥ

Τοπική Κοινότητα Λιβαδίου
Υποψήφιοι σύμβουλοι
ΚΑΛΛΙΓΕΡΟΣ ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΣ του ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ
ΝΤΙΛΛΗ ΣΟΥΛΤΑΝΑ του ΜΑΤΘΑΙΟΥ
ΣΕΜΙΤΕΚΟΛΟΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ του ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ

Τοπική Κοινότητα Λογοθετιανίκων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΚΑΜΠΟΥΡΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ του ΣΤΑΥΡΟΥ

Τοπική Κοινότητα Μπιάτων
Υποψήφιοι εκπρόσωποι
ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ του ΜΗΝΑ
ΣΚΛΑΒΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ του ΦΙΛΙΠΠΟΥ

Τοπική Κοινότητα Μυλοποτάμου
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΣΤΕΡΓΙΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ

Τοπική Κοινότητα Μυρτιδίων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ του ΙΩΑΝΝΗ

Τοπική Κοινότητα Ποταμού
Υποψήφιοι σύμβουλοι
ΝΟΤΑΡΑ ΜΑΘΙΤΣΑ του ΘΕΟΔΩΡΟΥ
ΠΑΝΑΡΕΤΟΣ ΔΗΜΗΤΡΗΣ του ΑΙΜΙΛΙΑΝΟΥ
ΦΑΡΟΣ ΕΥΣΤΑΘΙΟΣ του ΧΡΗΣΤΟΥ

Τοπική Κοινότητα Φρατσίων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΚΑΛΛΙΝΙΚΟΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ του ΓΕΩΡΓΙΟΥ

Τοπική Κοινότητα Φριλιγκιανίκων
Υποψήφιος εκπρόσωπος
ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ ΙΩΑΝΝΗΣ του ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ "ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΑ"

ΥΠΟΨΗΦΙΟΣ ΔΗΜΑΡΧΟΣ
1. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ Βρεττός (Βύρων) του Μιχαήλ

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΔΗΜΟΤΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ
ΕΚΛΟΓΙΚΗΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ ΚΥΘΗΡΩΝ
1. ΔΑΠΟΝΤΕΣ Αντώνης του Εμμανουήλ
2. ΚΟΝΤΑΡΑΤΟΥ Δομνίκη του Αποστόλου
3. ΚΟΝΤΟΛΕΩΝ Δημήτρης του Κοσμά
4. ΚΟΡΩΝΑΙΟΣ Παύλος του Ιωάννη
5. ΛΕΥΘΕΡΗ Αικατερίνη του Γεωργίου
6. ΜΑΡΙΑΤΟΥ Αικατερίνη του Πέτρου
7. ΝΟΜΙΚΟΣ ΔΗΜΗΤΡΗΣ του Ιωάννη
8. ΠΑΝΑΡΕΤΟΣ Σπύρος του Γεωργίου
9. ΣΚΟΥΤΗΣ Νικόλαος του Γεωργίου
10. ΣΑΓΑΝΑΣ Φοίβος του Χρήστου
11. ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ Χαράλαμπος του Αλεξάνδρου
12. ΣΤΑΘΑΤΟΣ Ιωάννης του Κωνσταντίνου
13. ΣΤΑΘΑΤΟΥ Αικατερίνη του Αντωνίου
14. ΣΧΙΝΑ Μαρία του Γεωργίου
15. ΤΖΩΡΤΖΟΠΟΥΛΟΣ Χαράλαμπος του Ευαγγέλου
16. ΤΖΑΝΝΕΣ Κύρος του Αντωνίου
17. ΤΣΙΟΥΝΗ-ΜΑΓΟΥΛΑ Αθηνά του Γεωργίου
18. ΦΑΤΣΕΑ Χρυσούλα του Γεωργίου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΔΗΜΟΤΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ
ΕΚΛΟΓΙΚΗΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ
1. ΠΡΕΚΚΑΣ Ιππόλυτος του Γεωργίου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΔΗΜΟΤΙΚΗΣ
ΝΗΣΙΩΤΙΚΗΣ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ ΑΝΤΙΚΥΘΗΡΩΝ
1. ΚΑΤΣΑΝΕΒΑΚΗ ΓΕΩΡΓΙΑ του Ιωάννη
2. ΚΟΥΦΟΓΙΑΝΝΑΚΗΣ Ιωάννης του Εμμανουήλ
3. ΤΣΑΜΑΣΙΩΤΗΣ Ιωρδάνης του Χαράλαμπος

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΚΥΘΗΡΩΝ (ΧΩΡΑΣ)
1. ΤΣΕΡΡΗ Δροσιά του Καλλιμάχου
2. ΚΟΥΒΑΡΑΣ Ιάκωβος του Ιωάννη

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΛΕΙΒΑΔΙΟΥ
1. ΛΕΥΘΕΡΗ Άννα του Γεωργίου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΠΟΤΑΜΟΥ
1. ΚΟΜΗΝΟΣ Θεόδωρος του Παναγιώτου
2. ΛΑΖΟΥ Σπυριδούλα του Γεωργίου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΑΡΩΝΙΑΔΙΚΩΝ
1. ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΙΔΟΥ-ΜΑΥΡΟΜΑΤΗ Γεωργία του
Κυριάκου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΚΑΡΑΒΑ
1. ΜΑΥΡΟΠΙΩΡΓΗΣ Γεώργιος του Θεοδώρου
2. ΤΖΩΡΤΖΟΠΟΥΛΟΥ Ελένη του Ευαγγέλου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΩΝ
1. SCOPSI-ΤΖΑΝΝΕ Σάρα του Κύρου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΜΗΤΑΤΩΝ
1. ΚΟΝΤΟΛΕΩΝ Μαρία του Κοσμά
2. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ Θεόδωρος του Δημητρίου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΦΡΑΤΣΙΩΝ
1. ΣΤΑΘΗ Χρυσούλα του Αντωνίου

ΥΠΟΨΗΦΙΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΦΡΙΛΙΓΚΙΑΝΙΚΩΝ
1. ΣΑΜΙΟΣ Γεώργιος του Αντωνίου

Ο Ιωάννης Π. Μελάς
υποψήφιος Δημοτικός Σύμβουλος
στον συνδυασμό του
Βασίλη Μιχαλολιάκου στον Πειραιά

Ο γιος του Βουλευτή Α' Πειραιά Παναγιώτη
Μελά, Γιάννης Μελάς πληροφορηθήκαμε ότι θα
συμπεριληφθεί στα ψηφοδέλτια των υποψηφίων
Δημοτικών Συμβούλων στον Πειραιά, στον
Συνδυασμό "Μας ενώνει ο Πειραιάς" του Βασίλη
Μιχαλολιάκου.

Dr. EMM. ΔΕΥΤΕΡΕΒΟΣ

Μαιευτήρ Χειρουργός - Γυναικολόγος
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών
Μέλος του International College of Surgeons

**Με ευθύνη και στοργή
απέναντι στη ζωή**

Βασ. Σοφίας και Ξενίας 1

Τηλ. Ιατρ.: 210.7781144, Οικίας: 210.6014965
Κινητό: 6944-333742, Μαιευτήριο ΙΑΣΩ: 210.6184000

ΕΙΡΗΝΗ ΑΛΕΠΟΥ - ΜΑΡΣΕΛΟΥ

Δικηγόρος - Lawyer

Γραφείο: Ρόδου 5, Αγία Βαρβάρα
ΤΚ. 123 51, τηλ. 210 5691493

Κινητό: 697 8054839 (mobile phone)

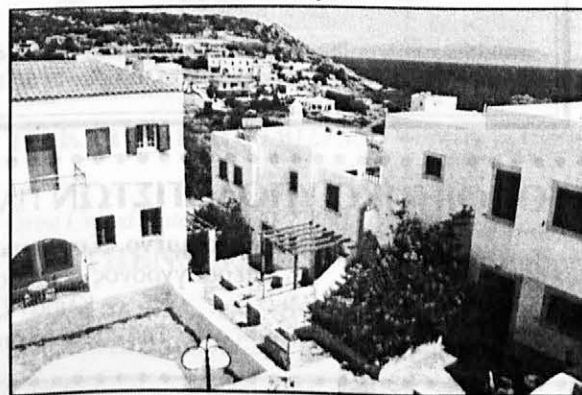
ROMANTICA
HOTEL APARTMENTS

Επιπλωμένα
διαμερίσματα και studios
πλήρως εξοπλισμένα για
όλο το χρόνο.

Διαθέτει σύστημα κλιματισμού (ψύξη - θέρμανση) & πισίνα.
Αγ. Πελαγία - Κύθηρα, Τηλ: (27360) 33834-5

Fax: (27360) 33915

Romantica@Kythira.com



ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΟΣ ΞΕΝΩΝΑΣ "ΑΜΠΡΑΜΗΣ"

ΘΑΝΑΣΗ ΚΑΙ ΤΟΥΛΑΣ ΣΚΛΑΒΟΥ

ΜΗΤΑΤΑ - ΚΥΘΗΡΑ: ΤΗΛ.: (27360) 33639-33160-33630

Οδοντιατρική Κλινική

Δρ. Κοσμάς Μαρέντης Ms
Λώρα Μαρέντη - Ντάκου

Αισθητική Οδοντιατρική

συντηρητική οδοντιατρική

παιδοδοντία - εμφυτεύματα

Γρηγ. Λαμπράκη 36, Κηφισιά,
Τηλ.: 210.8084001, 210.8082515, 6977 210470

Η εορτή στα Μυρτιάδια

(συνέχεια από σελ. 1)



ο προαύλιος χώρος της Μονής Μυρτιδίων



(c) EBITA

Πολλά πούλμαν, γεμάτα προσκυνητές έφθασαν στο νησί και παρά τις φιλότιμες προσπάθειες των αστυνομικών, δεν αποφεύχθηκαν τα μπλοκαρίσματα ιδιαίτερα στις Καλοκαιρινές, όπου γινόταν μετεπιβίβαση. Δυστυχώς το έργο της παράκαμψης της "Τρύπιας Πέτρας" δεν ολοκληρώθηκε, έχει όμως προχωρήσει αρκετά και σίγουρα η φετινή ταλαιπωρία των προσκυνητών θα είναι η τελευταία.



ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας κ. Σεραφείμ, ο Βουλευτής Πειραιά & Νήσων κ. Δημ. Καρύδης και ο Δήμαρχος κ. Θ. Κουκούλης

Τρεις Ιεράρχες, δεκαπέντε ιερείς και ένας Ιεροδιάκονος τέλεσαν τις ακολουθίες του Μεγάλου Εσπερινού, του Ορθρου και της Θείας Λειτουργίας. Συγκεκριμένα δύο Μητροπολίτες, ο ένας από τα βόρεια σύνορα της πατρίδας μας και ο άλλος από τα Νότια, δέχθηκαν την πρόσκληση του Σεβασμιώτατου Μητροπολίτη μας κ. Σεραφείμ και ήλθαν ταπεινοί προσκυνητές όπως είπαν στον Ιερό Χώρο των Μυρτιδίων.

Το βράδυ στο Μεγάλο Εσπερινό χοροστάτησε ο Μητροπολίτης Κισάμου και Σελίνου από τη γειτονική Κρήτη κ. Αμφιλόχιος, ο οποίος έφθασε στα Κύθηρα με εκατοντάδες προσκυνητές από την επαρχία του.

Το πρωί στο αρχιερατικό συλλείτουργο, προϊστάτο ο Μητροπολίτης Ζιχνών και Νευροκοπίου κ. Ιερόθεος, ο οποίος αφού ευχαρίστησε το Σεβασμιώτατο κ. Σεραφείμ που τον κάλεσε να επισκεφθεί το "Παναγιόφρουρητο" νησί μας όπως είπε, εκήρυξε το Θείο Λόγο.

Στο τέλος της Θείας Λειτουργίας, έγινε με κάθε επισημότητα, η Λιτανεία και την Ιερή Εικόνα σήκωσαν άνδρες του Πολεμικού Ναυτικού. Η Φιλαρμονική του Ποταμού, παρούσα όπως πάντα, έδωσε τόνο πανηγυρικό.

Η Λιτανεία ολοκληρώθηκε με σύντομη ομιλία του Σεβασμιώτατου Μητροπολίτη μας κ. Σεραφείμ, ο οποίος ευχαρίστησε τους προσκεκλημένους Αρχιερείς για τη συμμετοχή τους στη μεγάλη γιορτή των Κυθέρων και όλους όσους κουράσθηκαν και βοήθησαν για να οργανωθούν και να πραγματοποιηθούν οι εορταστικές εκδηλώσεις. Τελειώνοντας ο Σεβασμιώτατος έστειλε ευχές και ευλογία από τον Ιερό Χώρο των Μυρτιδίων στους απανταχού της γης Κυθέρους και Ναυτικούς.



Τις Ιερές Ακολουθίες παρακολούθησαν ο Βουλευτής κ. Καρύδης, ως εκπρόσωπος της Ελληνικής Κυβερνήσεως, ο υποψήφιος αντιπεριφερειάρχης Αττικής κ. Σπυρίδων Σπύρος, η έπαρχος Κυθέρων κ. Πατσαλίδου Χριστίνα και ο Δήμαρχος Κυθέρων κ. Κουκούλης Θ. με μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου.

Βασίλειος Σταύρου Ιερέως Χάρη

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Το μεσιτικό γραφείο Κυθέρων "Μάγειρος Αντώνης" τώρα μπορεί να αναλάβει την πώληση ή τη διαχείριση του ακινήτου σας καθώς και την ανεύρεση ακινήτου προς αγορά σε όλη την Αττική.

Αντώνης Σ. Μάγειρος

ΜΕΣΙΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΥΘΗΡΩΝ και ΕΚΤΙΜΗΤΕΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ ΑΝΤΩΝΗΣ Σ. ΜΑΓΕΙΡΟΣ

Αναλαμβάνουμε την εντοξίαση
του σπιτιού σας ή του ακινήτου σας
και την διαχείριση του



Εάν θέλετε να αγοράσετε, να πουλήσετε ή να ενοικιάσετε ένα ακίνητο, σπίτι, οικοπέδο, μαγαζί ή κτήμα ελάτε να το συζητήσετε μαζί μας με τη συνεχή εργασία μας και την μεγάλη επαγγελματική μας εμπειρία, μπορούμε να σας βοηθήσουμε.

ΧΩΡΑ ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ./ΦΑΞ.: 27360 31064, 31825 κιν.: 6944 363732

το Αρτοποιείο του Καραβά



ποικιλία ψωμιών (λαδόψωμο), σπιτικά χειροποίητα βουτήματα, παραδοσιακά προϊόντα, παξιμάδι από ελαιόλαδο Κυθέρων φτιαγμένο με την παραδοσιακή συνταγή και πιστοποιημένο με ISO 22000, το οποίο μπορείτε να προμηθευτείτε και από τα ΑΒ Βασιλόπουλος στη σειρά προϊόντων ο ΑΒ κοντά στην ελληνική γη.

ΚΑΡΑΒΑΣ ΚΥΘΗΡΩΝ Τηλ-Φαξ: 27360.33092



Prapas
Apartments
ΑΓΙΑ ΠΕΛΑΓΙΑ
ΚΥΘΗΡΑ

Τηλ.: 2736039033
Φαξ: 2736039034

Κιν.: 6973275572 - Τηλ. Αθηνών: 210-4922197

information: www.prapasapartments.gr

INSEC

INNOVATIVE SOLUTIONS ENTERPRISE CONSULTANTS

Αντώνιος Θ. Μασσέλος-Μαρσέλος
Σύμβουλος Επιχειρήσεων

www.insec.gr, e-mail: a.marselos@insec.gr, κιν.: 694 463 4582
Ηρώων Πολυτεχνείου 81, Πειραιάς, 185 35, Τηλ./Fax: 21 04185540

Κτηματομεσιτικό γραφείο



ΚΥΘΗΡΑ

Ένα νησί κομμάτι της ιστορίας και του πολιτισμού ανά τους αιώνες σας καλεί να το ζήσετε

Η Παραμονή σας στα Κύθηρα θα σας συνδέσει με όλες τις αξίες του ανθρώπου

Για αυτή την αναβίωση και ποιότητα ζωής σας προσκαλούμε

Τα Κύθηρα βρίσκονται τόσο κοντά σε όλα τον κόσμο και έχουν όλα τα στοιχεία της σύγχρονης ζωής, χωρίς καμία από τις επιβαρύνσεις της

Ελάτε τώρα πριν προλάβουν άλλοι και αξιοποιήστε την ευκαιρία που σας δίνουμε το ταχύτερο

Μέσα στον λίγο χρόνο που έχουμε τον τρόπο να ικανοποιήσουμε την ανάγκη σας να γίνετε κάτοικοι των Κυθέρων

Σκεφτείτε τι θέλετε να αποκτήσετε: Παραδοσιακή κατοικία, οικόπεδο, έκταση, μίσση, έσοδο να φύγετε (υπερητάροισι)

Αποκτήστε τον δικό σας χώρο στο νησί της Αφροδίτης και απολαύστε το γαλάζιο του ουρανού και την απεραντοσύνη των τεσσάρων ορίων που βρέχουν τα Κύθηρα, Ιόνιο, Αιγαίο, Κρητικό, Μυρτιώ



Αγορές
Πωλήσεις
Ενοικιάσεις
Οικόπεδο / Διαμερίσματα
Μαρίνες
Αγροτεμάχια
Επαγγελματικοί χώροι
Οικόπεδο
Αναπαλακωτές
Κατασκευές



Ελένη Γ. Φυρρού, Κύθηρα 2736033654, Αγρός Στέφανος, Τηλ./Ταξ. 2104922197
κιν. 697228910-6972118056, www.firor.gr, e-mail: info@firor.gr



ΕCDL
ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΜΕΝΟ ΕΞΕΤΑΣΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

Νέα τμήματα !!!
Εγγραφές τώρα !!!
Για χρήση στο Δημόσιο
και Ιδιωτικό τομέα!

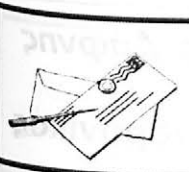
Τηλ. 27360-39060, 6946650949

Πιστοποιημένο Εξεταστικό Κέντρο (εξετάσεις στα Κύθηρα)
Υπερσύγχρονος εξοπλισμός - Εξειδικευμένο προσωπικό
Κλιματιζόμενες αίθουσες
Τμήματα οποιαδήποτε μέρα και ώρα

aphrosite
www.aphrosite.gr



Κυθηραϊκοί Φορείς



Ε Π Ι Σ Τ Ο Λ Η Προέδρου Τριφυλλείου Γ. Κασιμάτη και η Α π ά ν τ η σ η Δημάρχου Κυθήρων Θ. Κουκούλη

ΕΡΓΑΣΙΑΚΟ ΓΗΡΟΚΟΜΕΙΟΥ - ΤΡΙΦΥΛΛΕΙΟ - ΔΗΜΑΡΧΟΣ

Μετά τις τελευταίες κινήσεις του κ. Δημάρχου σε σχέση με το εργασιακό ζήτημα του Γηροκομείου, ως Πρόεδρος του Τριφυλλείου Ιδρύματος Κυθήρων, αισθάνομαι την υποχρέωση να ενημερώσω τους συμπατριώτες μας με τα ακόλουθα:

1. Όσον αφορά τις κινήσεις του κ. Δημάρχου: Περιμέναμε από τον κ. Δήμαρχο, έστω και μια φορά από όλα τα χρόνια της θητείας του, μόνος του ή με άλλα μέλη του Δημοτικού Συμβουλίου, με λογιστή ή δικηγόρο, να έλθει στα Γραφεία του Ιδρύματος να δει τη λειτουργία του και τα βιβλία του και να πληροφορηθεί για κάθε τι που αφορά το Τριφυλλείο και το Γηροκομείο: τη διοίκησή τους, την περιουσία τους, τη διαχείρισή της, τη λειτουργία τους και ό,τι άλλο ήθελε. Εάν έβρισκε κάτι με το οποίο να μη συμφωνεί, είχε όλα τα δικαιώματα και την υποχρέωση να ασκήσει κριτική κατά της διοίκησης του Ιδρύματος. Η Διοίκηση του Ιδρύματος θέλει το ενδιαφέρον και τις προτάσεις όλων - πολύ περισσότερο των δημοτικών αρχών.

Ο κ. Δήμαρχος, αντί να δείξει αυτό το ειλικρινές και αδιάβλητο ενδιαφέρον του, διάλεξε την προεκλογική περίοδο να δραστηριοποιηθεί ατομικά και με υποστηρικτές του, για τη στήριξη μιας μειοψηφίας του προσωπικού, χωρίς να ρωτήσει ούτε τη γνώμη της πλειοψηφίας των εργαζομένων. Δεν θα ασχοληθώ με τις πληροφορίες που κυκλοφορούν για ενίσχυση από τον ίδιο και από φίλους του της συγκέντρωσης που οργανώθηκε στον Ποταμό για το σχετικό ζήτημα, ούτε για τις συνεννοήσεις με τις συνδικαλιστικές οργανώσεις του ΠΑΜΕ και της Ένωσης Προσωπικού των Ιδρυμάτων. Αναφέρομαι στις δημόσιες κινήσεις του κ. Δημάρχου, ως θεσμικού εκπροσώπου του κυθηραϊκού λαού. Η μια κίνηση ήταν να παραστεί στη συγκέντρωση του Ποταμού και να απευθύνει ομιλία υποστήριξης της μειοψηφίας του προσωπικού και αντίθεσης προς το Τριφυλλείο Ιδρυμα. Δεν έφθανε αυτή η συμπαράσταση, αλλά ο κ. Δήμαρχος προέβη και σε δεύτερη επίσημη κίνηση: κάλεσε τις εκπροσώπους της μειοψηφίας σε συνεδρίαση του Δημοτικού Συμβουλίου, διαβεβαιώνοντάς τις τη στήριξη τους εναντίον του Ιδρύματος. Για τις οικονομικές δυνατότητες του Ιδρύματος και του Γηροκομείου δεν ρώτησε ποτέ. Ενώ τις ίδιες μέρες με τις κινήσεις του αυτές βρισκόμουν στα Κύθηρα και με συνάντησε, ποτέ δεν μου ζήτησε να τον ενημερώσω τον ίδιο ή το Δημοτικό Συμβούλιο για το πρόβλημα και γενικά για τα οικονομικά προβλήματα που αντιμετωπίζουν το Ιδρυμα και το Γηροκομείο.

Ο κ. Δήμαρχος πρότεινε στο Δημοτικό Συμβούλιο και πήρε απόφαση να στραφεί κατά του Τριφυλλείου Ιδρύματος δικαστικώς, προσφεύγοντας ακόμη και στα ευρωπαϊκά δικαστήρια, για να επιτύχει, όπως είπε, δύο θέσεις στο Διοικητικό Συμβούλιο του Ιδρύματος. Έκρουσε ανοιχτές πόρτες, γιατί πριν από 35 χρόνια, επί Κυβερνήσεως Κωνσταντίνου Καραμανλή, ενώ γνώριζα λόγω της ειδικότητάς μου ότι δεν επιτρέπεται από το Σύνταγμα σε όλες τις δημοκρατικές χώρες του κόσμου η μεταβολή, ακόμη και με νόμο, της τελευταίας θέλησης του ιδρυτή, επιδίωξα να εγκριθούν δύο θέσεις για την τοπική αυτοδιοίκηση του νησιού, για να μη νομίζουν οι Κυθηριοί ότι το Διοικητικό Συμβούλιο δεν το ήθελε. Η απάντηση, φυσικά, ήταν αρνητική. Το επιδίωξε και ο μετέπειτα Μητροπολίτης Κυθήρων Ιάκωβος, ο οποίος ήθελε ο ίδιος να είναι μέλος του Δ.Σ. του Ιδρύματος. Πήρε επίσης αρνητική απάντηση. Αυτά τα γνωρίζει ο κ. Δήμαρχος, γιατί πολλές φορές τα γράψαμε και τα είπαμε δημοσίως. Έδειξε, όμως, ότι δεν γνωρίζει τι σημαίνει κοινωφελές ίδρυμα.

Δεν γνωρίζω, αν το όψιμο ενδιαφέρον του κ. Δημάρχου για το προσωπικό του Γηροκομείου συνέπεσε συμπτωματικά ή όχι αυτήν την περίοδο. Αυτό που θέλω

να υπογραμμίσω είναι ότι, σε ολόκληρη την ιστορία του Ιδρύματος και του Γηροκομείου, η Τοπική Εφορία και το Διοικητικό Συμβούλιο και όλα τα μέλη τους χωριστά, τήρησαν με θρησκευτική ευλάβεια, τον κανόνα να μένουν πάντοτε μακριά από κάθε πολιτική αντιπαλότητα και σκοπιμότητα σε τοπικό και σε εθνικό επίπεδο για ό,τι αφορά τους κοινωφελείς αυτούς φορείς της ιδιαίτερης πατρίδας μας. Κάνομε έκκληση σε όλους όσους ασχολούνται με τα κοινά να πράττουν το ίδιο, σεβόμενοι αυτό τον κανόνα.

Λυπούμεθα βαθύτατα, γιατί ο εκλεγμένος εκπρόσωπος του κυθηραϊκού λαού και των κυθηραϊκών συμφερόντων, αντί της πλήρους υποστήριξης που οφείλει στα κοινωφελή ιδρύματα της ιδιαίτερης πατρίδας μας και αντί του σεβασμού του ιδρώτα γενεών Κυθηρίων, με τον οποίο ζυμώθηκε και δημιουργήθηκε η περιουσία τους, διάλεξε αυτήν ακριβώς την περίοδο να στραφεί εναντίον μιας προσπάθειας για τη διασφάλιση της συνέχειας της λειτουργίας του Γηροκομείου.

Υπενθυμίζομε ότι, δυστυχώς, και άλλη φορά τήρησε περιφρονητική στάση απέναντι του κοινωφελούς έργου του Τριφυλλείου Ιδρύματος, όταν ευχαρίστησε με δημόσια δήλωση πολιτικούς της επιλογής του για τη συμβολή τους για το νέο νοσοκομείο, αφήνοντας έξω τους μόνους χορηγούς αυτού του έργου, χωρίς τους οποίους δεν θα γινόταν το έργο: το Τριφυλλείο Ιδρυμα, που προσέφερε τη μελέτη του έργου και τη Μητρόπολη που προσέφερε το οικόπεδο.

2. Όσον αφορά το εργασιακό ζήτημα του Γηροκομείου με λίγα λόγια: Επί μισό αιώνα περίπου που λειτουργεί το Γηροκομείο, το προσωπικό, η Τοπική Εφορία και οι τρόφιμοι γέροντές του ήταν σαν μια οικογένεια. Αυτό ήταν που το διέκρινε μεταξύ όλων των γηροκομείων της Ελλάδας. Αυτό εμείς ακόμη το πιστεύομε και το επιδιώκομε. Γι' αυτό, στη δύσκολη οικονομική κατάσταση που βρίσκεται σήμερα, ζητήσαμε - χωρίς να είμαστε υποχρεωμένοι - να συμφωνήσουν και οι εργαζόμενες σ' αυτό για τη μείωση του ωραρίου και του μισθού τους, ώστε να αποφύγομε τις απολύσεις. Συμφωνήσαν όλες και όλοι. Την επομένη της συμφωνίας άλλαξε γνώμη μια μικρή μειοψηφία. Ζητάμε από όλους και όλες, όσοι εργάζονται στο Γηροκομείο, να συμβάλουν στην προσπάθειά μας, που επιτρέπει ο νόμος, να διασφαλίσομε την περαιτέρω καλή λειτουργία του Γηροκομείου, την ποιοτική περιθαλψη των σεβαστών μας γερόντων και τη δική τους θέση.

Ορισμένοι εξακολουθούν να διασπείρουν μυθεύματα και ανευθύνες προτάσεις: ότι η Διοίκηση του Τριφυλλείου Ιδρύματος θέλει να κλείσει στα Κύθηρα το Γηροκομείο και να το μεταφέρει στον Άλιμο ή ότι, για να αντιμετωπίσει τις οικονομικές δυσκολίες, θα πρέπει να αρχίσει να πωλεί ακίνητα. Και τα δύο τα αντικρούσαμε, μπροστά στο Δήμαρχο και στο Σεβασμιώτατο και σε πλήθος κόσμου, τον περασμένο Αύγουστο, στην εκδήλωση υπέρ του Γηροκομείου που οργανώνει κάθε καλοκαίρι η Συντροφιά των Κυριών, που βοηθάνε τόσο πολύ το έργο του. Το πρώτο είναι κακόβουλο μύθευμα. Το δεύτερο είναι πρόταση για να κλείσουν σε δύο-τρία χρόνια και το Τριφυλλείο και το Γηροκομείο, η οποία, βεβαίως, είναι και παράνομη.

Για το οικονομικό ζήτημα του Γηροκομείου, επαναλαμβάνω και εδώ με τρεις αριθμούς αυτό που έχομε πει δημοσίως και δημοσιεύσει στον κυθηραϊκό

(συνέχεια στη σελ. 7)

ΤΑ ΝΕΑ ΤΗΣ ΠΟΡΤΟΚΑΛΙΑΣ

Εκλογές για την ανάδειξη νέου Διοικητικού Συμβουλίου

Την Κυριακή 24 Οκτωβρίου 2010, πραγματοποιήθηκε η Ετήσια Γενική Συνέλευση των μελών του Συλλόγου μας και οι εκλογές για την ανάδειξη νέων μελών για το Διοικητικό Συμβούλιο και την Εξελεγκτική Επιτροπή.

Από την ψηφοφορία που διεξήχθη και την πρώτη συνεδρίαση που έγινε παρουσία των νεοεκλεγέντων έλαβαν τις ακόλουθες θέσεις για το διάστημα των επόμενων 2 ετών:

- Πρόεδρος: Παναγιώτα Βάσση
- Α' Αντιπρόεδρος: Θεόδωρος Κουντουρόγιαννης
- Β' Αντιπρόεδρος: Ευάγγελος Αρώνης
- Γεν. Γραμματέας: Αλέξανδρος Σούγιαννης
- Ταμίας: Ιωάννης Τζωρτζόπουλος
- Ειδ. Γραμματέας: Γεώργιος Διδυμιώτης
- Δημ. Σχέσεων: Χαράλαμπος Σουρής
- Υπ. Νεολαίας: Χαράλαμπος Γεωργιάς
- Μέλος: Παναγιώτης Λουκίδης
- Εκπρόσωπος στον Καραβά: Κοσμάς Σουρής
- Εξελεγκτική Επιτροπή: Ελένη Τζωρτζοπούλου, Γεώργιος Τζωρτζόπουλος, Παύλος Ψάλτης.

Επίσης ενημερώνομε όλα τα μέλη και τους φίλους του Συλλόγου ότι μπορούν να επικοινωνούν μαζί μας στο τηλέφωνο 6939520781 ή να μας επισκεφθούν κάθε Δευτέρα και Τετάρτη και ώρες 6-8 το απόγευμα στο γραφείο του Συλλόγου μας επί της οδού Ζέας 58 (1ος όροφος) στον Πειραιά

Για τον Σύλλογο "Πορτοκαλιά"
Η Πρόεδρος Παναγιώτα Βάσση
Ο Υπ. Δημοσίων Σχέσεων Χαράλαμπος Σουρής

Α ν α κ ο ί ν ω σ η του Κυθηραϊκού Συνδέσμου Αθηνών

Στις 24 Σεπτεμβρίου 2010, εορτή της Μυρτιδιωτίσσης, ο Κυθηραϊκός Σύνδεσμος Αθηνών παρακολούθησε τη θεία λειτουργία στη Μητρόπολη Αθηνών και τέλεσε την καθιερωμένη και τελούμενη ανελλιπώς από το 1925, έτος ιδρύσεως του, αρτοκλασία. Το Διοικητικό Συμβούλιο του Κυθηραϊκού Συνδέσμου Αθηνών ευχαριστεί θερμά:

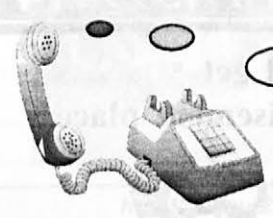
- την κυρία Ελένη Στάθη που, όπως κάθε χρόνο, μερίμνησε για την πλούσια αρτοκλασία
- την κυρία Αικατερίνη Δευτερέβου, που φρόντισε να μας σταλούν μυρτιές από τα Κύθηρα και να μοιραστούν σε όλους τους προσκυνητές
- τη Μεταφορική των αδελφών Τζάννε, που τις μετέφεραν δωρεάν από τα Κύθηρα.

Για τον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο
Ο Πρόεδρος Γεώργιος Καρύδης
Ο Γεν. Γραμματέας Βασίλειος Χάρος

Επισκεφθείτε μας

στο

www.kytheraismos.blogspot.com



CALLING TO GREECE?

TRY THIS:

TO KYTHERA: 003027360 + phone number
e.g. 003027360 + 31614

From United States: 011-30-27360 + phone number

TO ATHENS: 0030210 + phone number
e.g. 0030210 + 4599414

From United States: 011-30-210 + phone number

TO MOBILES: 0030 + mobile phone number

From United States: 011-30 + phone number

If you wish to publish some other international phone codes, please inform us



ENGLISH SECTION



INSTITUTE OF KYTHERAISMOS

4th International Symposium of Kytheraismos

Kytheroupolis (Alimos) Attiki
9-12 September 2010

*Thanks of the Organizing Committee of the Kytheraismos Symposium
for the successful consummation of the Symposium proceedings*

With the closing ceremony of 4th International Symposium of Kytheraismos, we would like to thank boards and people who by their presence, active participation, their help and solidarity that generously offered, contributed to the successful organization of the Symposium.

Firstly, we would like to thank the Kytherian Brotherhood of Australia because all this time, from 2004 until now, is represented to all the Symposia of Kytheraismos by his Chairman Mr. Vic Keprotis. The Kytherian Conservation of Alimos area "Myrtidiotissa" as host to the Symposium and especially his Chairman Mr. Ioannis Vardas and the vice chairman Ms Alexandra Papanastasiou-Karidi for their continuous and tireless presence to the preparation as well as the holding of the Symposium. The Ecclesiastical Council leading by the Archimandrite Polykarpos. The Kytherian area Housing Association "Panagia Myrtidiotissa" and his President Mr. Spyros Varipatis. The Alimos Municipality and his services and especially the Mayor Mr. Thanos Orfanos, the vice mayor Mr. Nick Papanikolaou and the Chairman of municipality Mr. Giannis Petsas. The Kytherian Brotherhood of Piraeus-Athens area for the presence of its chairman Mr Vrettos Kypriotis at the opening and the proceedings of Symposium and the representative of the Kytherian Association of Athens, Ms Vaso Samiou, who attended the opening of the Symposium. And of course, we thank both the Associations for their dancing groups who were dancing Kytherian traditional dances before the closing ceremonies of the Symposium. The conservatory "Anagenissi" and his director Mr. Timotheos Lignos who, with the excellent singers gave, another tone to the closing ceremonies.

Also, we would like to thank especially lovely and important people, like Mr Stephanos Tamvakis, the President of the Council for Greeks Abroad (SAE), for the great honour to open the proceedings of 4th International Symposium of Kytheraismos. His Eminence the Metropolitan of Kythera, Serapheim, the Mayor of Kythera, Mr. Theodoros Koukoulis and the Eparch of Kythera, Ms. Christina Fatsea for their great support. Mr Phil Minos, the Australian Consul in Greece, because of his continual presence in the opening ceremony, the proceedings and the closing ceremony of the Symposium. Mr George Poulos, member of local committee of Institute in Sydney, for his talent to be present always with unexpected ideas and surprises!! Ms Penelope Samios, member of youth local committee in Sydney, for her help the days of Symposium. Mr Minas Rasis, member of local committee of Institute in Sydney, and his wife Ms Helen Rasis. Ms Alexandra Varipatis and Mr Emmanuel Michaleto for the help during the preparation of Symposium. Ms Michalianna Theofanopoulos and Dafni Birbili who travel us with their music during the opening ceremony.

As well, the organizations that support our effort for the implementation of the Symposium: N.A. Aroney Estate and particularly the trustees Mr Angelo Coronaios, professor Mr Manuel Aroney, Mr Stevens Aroney and Mr Theo Simos, The Office of the European Parliament in Athens and especially the ex director Mr George Kasimatis, the representative of the Athens Office Mr Leonidas Antonakopoulos, as well as Ms Georgiadou and Mr Aerakis for their help. The sponsorships of communication, radio stations of Kythera Adelin Fm, Camelot Radio and Tsirigo Fm.

Furthermore, we thank the Kytherian Association of Canberra, Brisbane and New York and the local committees of Institute of the above cities. The local committee of Sydney, that sent us wishes for success of the proceedings of Symposium.

Mainly, we would like to thank our cooperators, without them our venture was impossible to be done, Marieta Pavlaki, Grigoria Kominou, Panagiota Vassi, Maria Boumpa, Dimitra Velliniati and Kathy Synodinos (translations).

Finally, a lot of thanks, to all who attended the proceedings of the Symposium and supported our effort, to organize International Symposia of Kytheraismos in new areas too, like Kytheroupolis, where the kytherian and philokytherian spirit exists.

Ο πρώτος κάτοικος Δάφνης Κυθήριος ο Αλέξανδρος Π. Ανδρόνικος

Πριν λίγο διάστημα έφθασαν στα γραφεία της εφημερίδας, μέσω του εκλεκτού μας συμπατριώτη Σταύρου Φλάσκα (κατοίκου της περιφέρειας Δάφνης), δυο σπουδαία στοιχεία: α) μια πρόσκληση του Δήμου Αθηναίων ότι στις 10 Ιουνίου 2010 θα γίνουν τα αποκαλυπτήρια της προτομής του Αλέξανδρου Π. Ανδρόνικου, στην ομώνυμη πλατεία στο Νέο Κόσμο και β) μια φωτογραφία με την προτομή τοποθετημένη, την επιγραφή της και τον πρόεδρο του 2^{ου} Δημοτικού Διαμερίσματος του Δήμου Αθηναίων μαζί με τον Δήμαρχο Δάφνης που κάνουν τα αποκαλυπτήρια της προτομής του Αλέξανδρου Π. Ανδρόνικου.



Ο κ. Φλάσκας μας έφερε σε επαφή με την 80χρονη κόρη του Αλέξανδρου Π. Ανδρόνικου, Γεωργία σύζυγο Αγαμέμνονος Δημητρούλακη, η οποία σήμερα ζει στην περιοχή και η οποία μας έδωσε στοιχεία για τον πατέρα της, ο οποίος πράγματι είναι ο πρώτος κάτοικος της

Δάφνης (Αρχαίας Αλωπεκής).

Ο Αλέξανδρος Π. Ανδρόνικος από τον Ποταμό Κυθήρων υιός του Παναγ. Ανδρόνικου και της Ολγας Παπασωτηρίου γεννήθηκε το 1884 και ήταν χημικός. Ασχολείτο δε με προϊόντα βυρσοδεψίας στην οδό Ρετσίνα 225 όπου ήταν το εργοστάσιο ενώ, είχε λιανική πώληση των προϊόντων του στην Αθήνα (Καπνικαρέας 4).

Παρά το γεγονός ότι πέθανε το 1934 σε ηλικία μόνο 50 χρόνων είχε καταφέρει να δημιουργήσει μεγάλη περιουσία και αγόρασε στην περιφέρεια της Δάφνης στην περιοχή Ζωοδόχου Πηγής αρκετά στρέμματα, σε μια περιοχή αδιαμόρφωτη για την εποχή. Εκεί έχτισε και το σπίτι (την έπαυλή του), η οποία σύμφωνα με το βιβλίο των Γεωργακουπούλου και Ζαχ. Σιγάλα-Σταθόπουλου που εξεδόθη το 2002 με τίτλο "Από την αρχαία Αλωπεκή στη σημερινή Δάφνη" (εκδόσεις Πάραλος) ήταν στη σημερινή Δάφνη (εκδόσεις Πάραλος) ήταν μεγαλοπρεπής για την εποχή εκείνη με κήπο και με ξεχωριστή είσοδο για την άμαξα και την κατοικία του περιβολάρη. Στο ίδιο βιβλίο παρουσιάζονται και φωτογραφίες της έπαυλης ενώ κτιζόταν αλλά και μετά την ολοκλήρωση.

Η κυρία Γεωργία Ανδρόνικου-Δημητρούλακη είχε την καλοσύνη να μας δεχτεί και να μας δώσει αυτές τις σπουδαίες πληροφορίες για τον αειμνήστο πατέρα της και πρώτο κάτοικο της Δάφνης. Την ευχαριστούμε.

Hellenes Abroad Information Center

....Some day, we have an obligation to create a Research and Information Center - a Library in a building in Athens area and in Nicosia(Cyprus) too. The Library is going to include every thing has been written so far for the hellenes abroad, from Greek and foreign writers and researchers. That Library will be enriched by electronic way and continue digital information by scientists in Greece as well as from people who are living abroad too.

That Center will be reached from researchers and pioneers for study of the Hellenes abroad subjects.

The proposon was made by the prof. George Kanarakis (University of Charles Sturt - Australia) in the 4th International Symposium of Kytheraismos in Kytheroupolis.

The Proposal of the month

Westside lounge & ASTRA Lounge

Wedding, Engagements
Functions

265-273 Illawarra Rd., Marrickville 2204

Tel. 5589111

Manager: Miranda Hatziplis

Επισκεφθείτε μας στο
www.kytheraismos.blogspot.com

Call 003-210-4599414

and get
your advertisement place



So every Kytherian could find you
everywhere in the world.

FAX: (003) 210.4599415



Ακτινολογικό - Υπέρηχοι
Triplex

ΕΛΙΝΑ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ

Ιατρός Ακτινολόγος

Ιατρείο: Περικλέους 1 & Ελ. Βενιζέλου 29
Αγ. Βαρβάρα Τ.Κ. 123 51
Τηλ.: 210.5442532 - Κιν.: 6944 325031

Απόδημος Κυθηραϊσμός

ΕΠΙΣΤΟΛΗ Προέδρου Τριφυλλείου Γ. Κασιμάτη και η ΑΠΑΝΤΗΣΗ Δημάρχου Κυθήρων Θ. Κουκούλη

τύπο και στο Ενημερωτικό Δελτίο του Ιδρύματος του περασμένου Μαΐου: Έσοδα Γηροκομείου από την περιουσία του κατ' έτος: 200.000 ευρώ, τα οποία φέτος, λόγω φορολογίας, μείωσης μισθωμάτων και αποχώρησης μισθωτών, θα μειωθούν τουλάχιστον 40%. Έσοδα από τους τροφίμους: περίπου 400.000 ευρώ, που επίσης θα μειωθούν. Σύνολο δαπανών λειτουργίας του Γηροκομείου το 2009: περίπου 1.000.000 ευρώ. Ποιος μπορεί να λύσει αυτό το γόρδιο δεσμό και να εξισώσει 520.000- 600.000 ευρώ έσοδα με 1.000.000 ευρώ έξοδα; Όποιος επιθυμεί μπορεί να έλθει να δει τα λογιστικά μας βιβλία.

Γιώργος Ι. Κασιμάτης
Πρόεδρος του Τριφυλλείου Ιδρύματος
Κυθήρων

Σημείωση: Λυπάμαι που οι κινήσεις του κ. Δημάρχου εναντίον του Γηροκομείου σε προεκλογική περίοδο με αναγκάζουν να απαντήσω και εγώ σε προεκλογική περίοδο, για να κρατήσω ίσες αποστάσεις από όλες τις παρατάξεις. Διαφορετικά, χωρίς απάντηση, θα ήταν οι κινήσεις του κ. Δημάρχου σε πλεονεκτική θέση απέναντι στις άλλες.

Αξιότιμε κ. Διευθυντά,

περιήλθε προσφάτως στην αντίληψή μου επιστολή του Προέδρου του Τριφυλλείου Ιδρύματος, καθηγητή κ. Γ. Κασιμάτη, η οποία χρησιμοποιώντας πολλές ανακρίβειες και υπονοούμενα καταφέρεται εναντίον μου. Ειλικρινά λυπούμαι για το περιεχόμενο της επιστολής και προς αποκατάσταση της αλήθειας οφείλω να απαντήσω πολύ περιεκτικά στο περιεχόμενό της. Κατ' αρχάς σέβομαι και τιμώ τη μνήμη και τη βούληση των μεγάλων ευεργετών, καθώς και την προσφορά του Ιδρύματος στον Κυθηραϊκό λαό. Υπερασπίζομαι την βιωσιμότητά του και ασφαλώς το ενδιαφέρον μου γι' αυτό είναι ειλικρινές, συνεχές και αμείωτο. Δεν μπορώ όμως να αδιαφορήσω στην διαφαινόμενη υποβάθμιση των παρεχόμενων υπηρεσιών προς τους ηλικιωμένους του Γηροκομείου μας και στην αναταραχή που έχει δημιουργηθεί στην κοινωνία των Κυθήρων σχετικά με την λειτουργία του Γηροκομείου και την προοπτική του στο μέλλον.

Επί πλέον, από το Καλοκαίρι ήδη επισκέφθηκα τον κ. Πρόεδρο στην οικία του και συζητήσαμε για το

Γηροκομείο ζητώντας του να καταβληθεί κάθε προσπάθεια για να υπάρξει εργασιακή ειρήνη στο Γηροκομείο και βέβαια να ληφθεί μέριμνα για να επανέλθει ως εργαζόμενος η κα. Ι. Λαγού η απόλυση της οποίας θεωρείται παράνομη.

Εξ άλλου, η απόφαση του Δημοτικού μας Συμβουλίου όσον αφορά στα αιτήματα των εργαζομένων και την αποκατάσταση της εργασιακής ειρήνης ήταν ομόφωνη. Δηλαδή την υπερψήφισε η αντιπολίτευση και ο αρχηγός της. Επομένως καταρρίπτεται ο ισχυρισμός του για την πολιτική εκμετάλλευση της υπόθεσης. Αντιθέτως, ο ίδιος εκμεταλλεύεται την υπόθεση τη συγκεκριμένη χρονική στιγμή για λόγους ευνόητους και καλό θα ήταν να υπάρξουν εξηγήσεις επ' αυτού.

Πεποίθησή μου είναι ότι σε κάθε περίπτωση εκπρόσωποι του Δημοτικού Συμβουλίου του Δήμου Κυθήρων θα έπρεπε να συμμετέχουν στο ΔΣ του Τριφυλλείου Ιδρύματος. Αυτό πιστεύω ουδείς μπορεί να το αρνηθεί, και γι' αυτό τον καλώ να συνεισφέρει προς την κατεύθυνση αυτή προκειμένου να γίνει επιτυχία.

Τα διάφορα μυθεύματα αυτονόητο είναι ότι ουδώς υιοθετούνται από τον υπογραφόμενο ο οποίος έχει έμπρακτα αποδείξει ότι πάντοτε τηρεί υπεύθυνη και συνετή στάση σε όλα τα ζητήματα που αφορούν στα Κύθηρα και τους Κυθηριούς. Για τα οικονομικά ζητήματα του Γηροκομείου δημιουργούνται τα ερωτήματα, πότε ανέκυψε το πρόβλημα; πώς εκαλύπτετο το μεγάλο έλλειμμα τα προηγούμενα χρόνια; υπήρχε ενημέρωση εκ μέρους του Ιδρύματος; έχει αποφασιστεί να διατίθενται πόροι για άλλους σκοπούς;

Τέλος, όσον αφορά το υστερόγραφο οφείλω να τονίσω ότι ο κ. Γ. Κασιμάτης πριν από ένα χρόνο περίπου στον Κυθηραϊκό Σύνδεσμο είχε δημόσια επαινέσει την παρούσα Δημοτική αρχή. Τί άραγε έχει αλλάξει;

Ευχαριστώ πολύ για την φιλοξενία.

Με εκτίμηση,
Θεόδωρος Γ. Κουκούλης
Δήμαρχος Κυθήρων

ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΓΕΡ. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ



Χειρουργός Οδοντίατρος

Ελ. Βενιζέλου (Θησέως) 128, 2ος όροφ.

ΚΑΛΛΙΘΕΑ

(Πλ. Δαβάκη, δίπλα στην Εθν. Τράπεζα)

Γιατρός Οίκου Ναυτίου, Τηλ.: 210. 9567477

ΑΦΟΙ Γ. & Ζ. ΚΑΣΙΜΑΤΗ FILOXENIA APARTMENTS

Αγία Πελαγία - Κύθηρα



<http://www.kythera.com>
E-mail: filoxenia@kythera.com

Γνωρίστε την Τσιριγώτικη φιλοξενία μέσα από το άνετο και παραδοσιακό περιβάλλον του Filoxenia Apartments Αγία Πελαγία, Κύθηρα.

Πληροφορίες - Κρατήσεις

(27360) 33800-2, 33100, 33610fax
210.4173542-210.4133573, Fax: 210.4133548

(από σελ. 1)

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΣΤΑ ΜΗΤΑΤΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΣΕΙΣΜΟΠΛΗΚΤΟΥ ΝΑΟΥ

Την Κυριακή 5 Σεπτεμβρίου το απόγευμα, έγινε συγκέντρωση στην πλατεία των Μητάτων για να συζητηθεί το θέμα της αποκατάστασης του Ναού της Αγίας Τριάδος, που έπληξε ο σεισμός του 2005.

Η συγκέντρωση έγινε με πρωτοβουλία της Μητρόπολης και εγκαίρως είχαν σταλεί ανακοινώσεις και προσκλήσεις στα Μητάτα, στις αρχές και τους φορείς της τοπικής αυτοδιοίκησης και στα Κυθηραϊκά σωματεία.

Ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας κ. Σεραφείμ, με ιδιαίτερη χαρά ανακοίνωσε ότι πριν λίγες ημέρες, υπεγράφη από την Υ.Α.Σ. (Υπηρεσία αποκαταστάσεως σεισμοπλήκτων) η άδεια επισκευής του ενοριακού Ναού Αγίας Τριάδος Μητάτων και εγκρίθηκαν η στατική και αρχιτεκτονική μελέτη.

Στην συγκέντρωση παρευρέθηκαν ο Δήμαρχος κ. Κουκούλης, οι Αντιδήμαρχοι κ. Πρωτοψάλτης και κ. Βενέρης, το εκκλησιαστικό συμβούλιο, εκπρόσωποι Κυθηραϊκών σωματείων Αττικής και Αυστραλίας και κάτοικοι των Μητάτων.

Επίσης παρών ήταν και ο πολιτικός μηχανικός κ. Γεώργιος Φατσέας ο οποίος έκανε την μελέτη και ο οποίος εξήγησε για το πώς πρέπει να γίνει η πρόσδος των εργασιών του έργου του οποίου ο προϋπολογισμός είναι 500.000 ευρώ.

Επίσης ανακοινώθηκε ότι η Υ.Α.Σ. χορηγεί δάνειο σύμφωνα με τα τετραγωνικά του κτίσματος 60.000 ευρώ, περίπου το 1/3 του ποσού επιδότησης και τα 2/3 άτοκα για 15 χρόνια.

Ο Σεβασμιώτατος παρακάλεσε όλους να δραστηριοποιηθούν. Παρακάλεσε τους εκπροσώπους των Κυθηραϊκών σωματείων να οργανώσουν εκδηλώσεις για τον σκοπό αυτό.

Είπε ακόμη ότι ο ίδιος θα κάνει ενέργειες στον χώρο της εκκλησίας και ελπίζει σε κάποιες ενισχύσεις, και τέλος είπε ότι είναι αισιόδοξος γιατί βλέπει στα Κύθηρα μια δυναμική σε τέτοιες προσπάθειες και ανέφερε χαρακτηριστικά παραδείγματα.

Βασίλης Σταύρου ιερέως Χάρος

Οινοποιείο Κυθήρων



Ο Ερυθρός Αρικαράς
κι ο Λευκός Πετρολάνος,
παράγονται με παλαιώση
σε δρύινα γαλλικά βαρέλια.

Διατίθεται μούστος κοινός & ερυθροποιημένος
καθώς και κρασί χύμα για μαγαζιά και σπίτια.

Επίσης αναλαμβάνουμε πλύσιμο & αποστείρωση
βαρελιών καθώς και πάτημα σταφυλιών
με υπερσύγχρονο πιεστήριο.

Μαρκεσάκια, τηλ.: (27360) 38250

ANNA KONTOLAEON
boutique pour les bausses blondes

Μπουμπουλίνας 28, Πειραιας Τηλ.: 210 41 00 054

TABERNA - OYZERI

“ΚΥΘΗΡΑ”

Η αγάπη του Μπάμπη και της Μαρίας
για τα Κύθηρα



Βάσω Μεγαλοκονόμου - τηλ. 6948467012



Χρηματοοικονομικό Περισκόπιο

Γράφει ο οικονομολόγος κ. Μηνάς Κ. Παυλάκης



Η κακοποίηση της Ελληνικής Οικονομίας !!!

Μας εγγυήθηκαν 110 δις ευρώ μέχρι το 2013 για να βρούμε τρόπο να εξυπηρετήσουμε συσσωρευμένα χρέη ύψους 360 δις ευρώ, με αντίτιμο να εφαρμοσθεί χωρίς παρεκκλίσεις το μνημόνιο μεταξύ τρόικας (ΕΚΤ, Ε.Ε. ΔΝΤ) και Ελληνικής πολιτείας. Αυτό προβλέπει βίαιες προσαρμογές και περικοπές στις κρατικές δαπάνες, μισθολογικές μειώσεις σε όλους ανεξαιρέτως τους κρατικούς λειτουργούς, αύξηση φόρων έτσι ώστε να επιτευχθεί ο περιορισμός του τεράστιου χρέους της χώρας. Επαχθόστατοι αλλά και αναπόφευκτοι όροι για την Ελλάδα, καθώς οι ανάγκες της δείχνουν να έχουν εκτροχιασθεί. Αλλά από κάπου πρέπει να εξευρεθεί ρευστότητα για να πληρωθούν μισθοί, συντάξεις και κάθε είδους δανειακές υποχρεώσεις. Ωστόσο μία χώρα που δανείζεται με 10% (δηλαδή πολλαπλασίως υψηλότερα από αυτά που επικρατούν στις διεθνείς αγορές), μπορεί να αποπληρώσει χρέη ύψους 360 δις ευρώ, σε εύλογο χρονικό περιβάλλον, με τους οικονομικούς της δείκτες να ψυχorraχούν; Οι αγορές πειραματίζονται με την Ελλάδα, δίνοντας έναυσμα για να αντεπιτεθούν και στις Ισπανία, Ιρλανδία, Πορτογαλία αλλά και Βρετανία, χώρες με αντίστοιχα προβλήματα. Και οι αγορές δεν είναι τυφλές στο να εκτιμούν την κατάσταση της κάθε οικονομίας, πιέζουν με το τρόπο τους καθιστώντας την επιβίωση της Ελλάδος προβληματική. Και αυτό που βλέπουν τι συμβαίνει στην Ελλάδα το αποδεικνύει.

Ρευστότητα; για τα νοικοκυριά έχει εξαντληθεί προ πολλού, αλλά και οι τράπεζες είναι αμφίβολο εάν την έχουν (βλέπε το κατακρήμνισμα των χρηματοπιστωτικών αποτιμήσεών τους). Ανάπτυξη; ακούγεται σαν όνειρο καλοκαιρινής νυκτός !!! Απασχόληση; ο σύγχρονος μύθος του Σίμφου!!! Δημόσια έσοδα; Ανατρέξτε στα ξένα οικονομικά λεξικά καθώς στα Ελληνικά η έννοια αγνοείται !!! Τι έχει απομείνει; Τα εύσημα της διεθνούς

κοινότητας για τις προσπάθειες που καταβάλλει η χώρα για να περιορίσει τα συσσωρευμένα χρέη δεκαετιών. Σίγουρα η Ελλάδα έχει υπερβάλλει εαυτόν για να διεθνοποιήσει το πρόβλημά της, να βρει υποστηρικτές και πρωτίστως λύσεις. Έως ένα βαθμό τα έχει καταφέρει αφού η κατάσταση προσφέρει τεράστιες ευκαιρίες επένδυσης και ήδη αρκετοί εκδηλώνουν το ενδιαφέρον τους για επενδύσεις στην Ελλάδα (πρόσφατα προσφέρθηκαν 5 δις ευρώ από το Κατάρ για αξιοποίηση έκτασης στη περιοχή των Αθηνών).

Παρόλα τα βίαια μέτρα που έχουν εξαγγελθεί και εφαρμόζονται τα αποτελέσματα δεν έχουν δείξει τα αναμενόμενα. Τα έσοδα κάθε άλλο παρά αυξήθηκαν καθώς η οικονομική δραστηριότητα συρρικνώνεται σε καθημερινή βάση. Οι περικοπές στο μισθολόγιο των δημοσίων υπαλλήλων, αλλά και οι συγχωνεύσεις σπάταλων και χωρίς αντίκρισμα δημοσίων οργανισμών έχουν αποφέρει σημαντικά αποτελέσματα που έγιναν ευρέως αντιληπτά, αλλά και πάλι τα δημόσια ταμεία δεν γεμίζουν !!! Τα μεγέθη της σπατάλης και της διαφθοράς είναι τόσο μεγάλα που δεν περιορίζονται. Μάλιστα σε καθημερινή βάση βγαίνουν περιπτώσεις

διασπάθισης δημοσίου χρήματος που λυμαινόνταν χρόνια προκαλώντας το λαϊκό αίσθημα. Και δυστυχώς έπρεπε να ξεσπάσει η κρίση για να φανεί το μέγεθος της διαφθοράς, της κακοδιαχείρισης αλλά και της νοσηρής αντίληψης ότι το κράτος βρίσκει πάντοτε πόρους για να χρηματοδοτεί την αμφιβόλου ποιότητας Ελληνική οικονομία. Αποδεικνύεται ότι η Ελλάδα μπορεί να είναι μέλος της Ε.Ε. και να ανήκει στην ανεπτυγμένη Δύση αλλά η οικονομία της ήταν άκρως κρατικοδίαιτη. Όλα βασίζονταν στο κράτος που δεν άντεξε την υπερφόρτωσή του και κατέρρευσε. Τώρα διάσημοι διαχειριστές κεφαλαίων αλλά και διεθνή έντυπα υποστηρίζουν την άποψη ότι μία αναδιάρθρωση των χρεών καθίσταται αναπόφευκτη. Βέβαια για την κυβέρνηση ούτε λόγος να γίνεται διότι ποιος θα δάνειζε μετά στην Ελλάδα όταν θα αιωρούνταν η άποψη ότι όποιος τολμούσε πιθανόν να έχανε τα χρήματά του;

Βεβαίως ο βαθμός επικινδυνότητας δεν μπορεί να εκτιμηθεί. Αλλά οι αγορές δεν έχουν πεισθεί ότι η Ελλάδα μπορεί να τα καταφέρει. Όχι ότι είναι ανίκανη να εφαρμόσει τα μέτρα που υπόγραψε στο μνημόνιο με την τρόικα, αλλά απλούστατα το χρέος είναι δυσθεώρητο. Και ως πιθανές λύσεις αναφέρονται το σενάριο της αναδιάρθρωσης του χρέους όπου οι πιστωτές θα λάβουν πιο λίγα χρήματα από αυτά που πίστευαν ότι θα έπαιρναν όταν δάνειζαν την Ελλάδα ή στη καλλίτερη και πιο γλυκιά εκδοχή την επιμήκυνση του χρόνου αποπληρωμής χρεών της χώρας. Και τα δύο σενάρια είναι δυσμενή για την χώρα μας αλλά σε καμία περίπτωση δεν πρέπει να πεισθούν οι αγορές ότι η Ελλάδα αδυνατεί να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις της. Η χώρα δείχνει να έχει αντιληφθεί το μέγεθος της εικονικής πραγματικότητας που βίωνε όλα αυτά τα χρόνια και αλλάζει τακτική. Εξάλλου για να αποδώσουν πλήρως τα μέτρα πάντα χρειάζεται εύλογα κάποιος χρόνος.

Η στήλη είχε δώσει μία αισιόδοξη νότα στο προηγούμενο φύλλο. Εξακολουθεί να την πιστεύει.

Συντροφιά Κυθνήων Κυριών

Οκτώβριος 2010

4-10, ημέρα Δευτέρα - Παράκληση στην Παναγία Γρηγορούσα
6-10, ημέρα Τετάρτη - Συνάντηση της Συντροφιάς στο Τριφύλλιο Ιδρυμα (Θεμιστοκλέους 5)
20-10, ημέρα Τετάρτη - Εκδρομή στη Βραβώνα

Νοέμβριος 2010

1-11, ημέρα Δευτέρα - Παράκληση στην Παναγία Γρηγορούσα
3-11, ημέρα Τετάρτη - Συνάντηση της Συντροφιάς
18-11, ημέρα Πέμπτη - Επίσκεψη στο Ισλαμικό Μουσείο ώρα 11.00 π.μ.

Δεκέμβριος 2010

1-12, ημέρα Τετάρτη - Συνάντηση της Συντροφιάς
6-12, ημέρα Δευτέρα - Παράκληση στην Παναγία Γρηγορούσα
8-12, ημέρα Τετάρτη - Θέατρο

www.kythira.com

από την 1/1/1999 τα ΚΥΘΗΡΑ
"αΐδι" στο INTERNET
www.kythira.com

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ - ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ
ΔΙΑΦΗΜΙΣΕΙΣ - ΝΕΑ

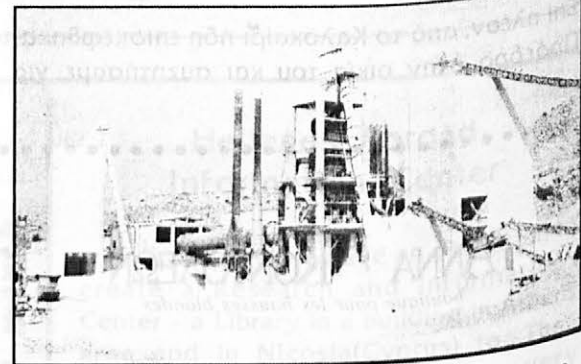
πληροφορίες καταχωρήσεων - διαφημίσεων
κ. Γιαννιώτη, τηλ.: 6944-290863,
e-mail: pan-gian@otenet.gr

ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΛΕΥΘΕΡΗ, M.S. CCC - SLP
Παθολόγος Λόγου και Ομιλίας

- ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΑΚΕΣ ΚΑΙ ΜΕΤΑΠΤΥΧΙΑΚΕΣ ΣΠΟΥΔΕΣ ΣΤΙΣ Η.Π.Α.
- ΜΕΛΟΣ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΠΑΘΟΛΟΓΩΝ ΛΟΓΟΥ ΚΑΙ ΟΜΙΛΙΑΣ (AMERICAN SPEECH - HEARING ASSOCIATION)
- Σωτήρος Διός 49 Πειραιάς - Τηλ.: 210.4133509
- ΜΕΛΟΣ ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ ΣΤΙΣ ΔΙΑΤΑΡΑΧΕΣ ΤΟΥ ΛΟΓΟΥ

Κ. ΡΑΪΚΟΣ Α.Ε.

ΑΣΒΕΣΤΗΣ ΥΨΗΛΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ



Η δυνατότητα παραγωγής μας φτάνει τους 600 τόνους την ημέρα με το εντυπωσιακό ύψος του 99,7% - 99,9% ψηφίσματος. Με λίγα λόγια έχουμε ξεπεράσει και την πιο σύγχρονη βιομηχανία ασβέστη στην Ευρώπη δημιουργώντας τέσσερις τεράστιες ασβεστοπολυτοπίες σε διάφορα σημεία της Αττικής.

Τα κύρια χαρτικά του ασβεστοπολυτού μας είναι: η λευκότητα, η πλαστικότητα, η συνθετικότητα, αλλά και η ανθεκτικότητα του, προσφέροντας στον Έλληνα κατασκευαστή από τη μία πλευρά την υψηλή ποιότητα που χρειάζεται και από την άλλη δεν αφήνει τα κατάλοιπα αφήστου ασβέστη και άμμου (το γνωστό μπιμπίκι).

Ασβεστοποιίες:

Λεωφ. Καβάλας 200 (Παρόδ. Αντιγόνης) τηλ.: 210.5127118, 5127280
Θέμιδος 27, Ταύρος, τηλ.: 210.4816570-210.4822704
Λατομεία Ν. Πεντέλης, Μεταξά 20, Χαλάνδρι, τηλ.: 210.6081108-210.6096178
Μεταμόρφωση: 210.2849245, 2849275-276, Πικέρι: 210.6039095-6

PANAYOTIS
RENT A CAR - MOTORENT

NEW MODELS



ΠΡΩΤΟΠΟΡΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΠΟ ΤΟ 1981
ΜΕ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΟ ΠΑΝΤΟΤΕ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟ,
ΜΕ ΓΡΑΦΕΙΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΜΟΥΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΣΕ ΟΛΟ ΤΟ ΝΗΣΙ
(ΚΑΨΑΛΙ, ΧΩΡΑ, ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ, ΤΣΙΚΑΛΑΡΙΑ, ΔΙΑΚΟΦΤΙ, ΑΠΑ ΠΕΛΑΠΙΑ)

ΓΡΑΦΕΙΑ ΣΤΑΘΜΟΙ
ΚΑΨΑΛΙ: 27360.31600, fax: 27360.31789 ΤΣΙΚΑΛΑΡΙΑ: 27360.34393
ΧΩΡΑ: 27360.31004 ΔΙΑΚΟΦΤΙ: 6944.263757
ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ: 6944.263757 ΑΠΑ ΠΕΛΑΠΙΑ: 6944.263757

www.panayotis-rent-a-car.gr
www.kythira.com, www.kythira.com
e-mail: panayoti@otenet.gr

ΔΙΑΦΙΣΗ (παραδοχή-παραλαβή) ΟΧΗΜΑΤΩΝ
ΣΕ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΜΕΡΟΣ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ

Παραδοσιακός ξενώνας ΠΟΡΦΥΡΑ

Θ. Σ. & Α. ΜΕΓΑΛΟΚΟΝΟΜΟΥ

Προσφέρεται για όλο το χρόνο
γιατί διαθέτει Κεντρική Θέρμανση

Ποταμός - Κύθηρα, Τηλ.: 27360-33329, 33924 (fax)
Αθήνα, Τηλ.: 210 4134058 - 210 9215278



Επιτυχόντες

στα πανεπιστήμια και Α.ΤΕΙ

Δευτερέβου Αικατερίνη του Ανδρ., Παιδαγωγικό Δημοτικής Εκπαίδευσης (Πανεπιστήμιο Αθηνών)
Πετρόχειλος Διονύσιος του Στ., Τουριστικών Επαγγελματιών Ρόδου
Κασιμάτης Γεώργιος του Θ., Μηχανολόγων-Μηχανικών (Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας)
Καλλιγέρου Ζωή του Παν., Γεωλογίας-Γεωπεριβάλλοντος (Πανεπιστήμιο Αθηνών)
Αγγελίδης Χρήστος του Χριστ., Επιστήμης υπολογιστών Κρήτη
Γουναρίδη Σταματίνα του Ευστ., Παιδαγωγικό Δημοτικής εκπαίδευσης Κρήτης
Διακοπούλου Ασημίνα του Ευαγ., Βιομηχανικού Σχεδιασμού ΤΕΙ Κοζάνης
Θωμάς Βασίλ του Λαζ., Μηχανολογία ΤΕΙ Κρήτης
Καλλιγέρου Γεώργιος του Ανδ., Φυσική Πάτρας
Καλλιγέρου Γεωργία του Γεωργ., Ιατρικών Εργαστηρίων ΤΕΙ Αθηνών
Καλλιγέρου Ευαγγελία του Ανδρ., Πρόγραμμα Εκκλησιαστικής Μουσικής και Ψαλτικής Κρήτης
Καλλίνικος Νικόλαος του Μιχ., Ηλεκτρολογία ΤΕΙ Πάτρας
Κασιμάτη Καλλιόπη του Βασ., Οικονομικών Επιστημών Πάτρας
Κασιμάτης Παναγιώτης του Γεωργ., Φυσική Πάτρας
Κοντάκου Γρηγορία του Πέτρ., Πολιτικής Επιστήμης Κρήτης
Λεβέντης Παύλος του Δημ., Περιβάλλοντος Αιγαίου Μόρφης Δημήτριος του Αθαν., Τουριστικών Επιχειρήσεων ΤΕΙ Ηπείρου
Μουλός Χρήστος του Παν., Επιστήμης Φυτικής Παραγωγής Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών
Σακίνη Ειρήνη του Μεχ., Στατιστικής και Ασφαλιστικής Επιστήμης Πειραιά
Σοφίος Ιωάννης του Γεωργ., Οινολογία και Τεχνολογία Ποτών ΤΕΙ Καβάλας
Τζάννης Ιωάννης του Αριστ., Χρηματοοικονομικών Εφαρμογών ΤΕΙ Κοζάνης
Τραβασάρος Ιωάννης του Ανδ., Τοπογραφία ΤΕΙ Αθηνών

Γάμοι

Στις 3/7 ο Παναγιώτης Ιωάν. Λευθέρης και η Παρασκευή Σκολίδη τέλεσαν τους γάμους τους στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα του Κάστρου.
Στις 17/7 ο Εμμαν. Καστρίσιος και η Ματίνα Ανδρονίκου τέλεσαν τους γάμους τους στον Ποταμό.
Στις 21/8 ο Ιωάννης Νικ. Μεγαλοκονόμος και η Έλενα Αβράμπου, τέλεσαν τους γάμους τους στο Δημαρχείο Κυθήρων.
Στις 24/8 ο Γεώργιος Καλοβουρνάς και η Μαρίνα Κοντολέων τέλεσαν τους γάμους τους στο Δημαρχείο Κυθήρων.
Στις 28/8 ο Κώστας Ροζής και η Χρυσούλα Γεωργ. Σοφίου (Μπαϊά) παντρεύτηκαν στην Αγ. Πατρικία.
Στις 25/9 ο Κρις Τζονς και η Αρετή Καραβουσάνου τέλεσαν τους γάμους τους στον Δρυμώνα.
Στις 18/9 ο Νεκτάριος Μαγέτος και η Ιωάννα Εμμ. Τραβασάρου τέλεσαν τους γάμους τους στον Άγιο Νίκωνα στη Σπάρτη.
Στις 8/9 ο Γεώργιος Αγγελέτος και η Ελευθερία Κυπριώτη τέλεσαν τους γάμους τους στην Παναγία Κυπεριώτισσα.

Να ζήσουν ευτυχισμένοι

Μάρκος Μεγαλοικονόμος
Γεωλόγος

- Γεωλογικές - Περιβαλλοντικές Μελέτες
- Αναλύσεις νερών - Έλεγχος υφαλμύρωσης
- Χημικές αναλύσεις εδάφους για καλλιέργειες

Μυλοπόταμος Κύθηρα 2736-0-34062



ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΚΥΘΗΡΑ

Η ενίσχυση της εκπαίδευσης
και της κατάρτισης των νέων

"Νεολαία σε κίνηση"

γράφει ο Ηλίας Μαρσέλλος

Στις 17 Σεπτεμβρίου 2010 η Κύπρια Επιτροπή της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την εκπαίδευση, τον πολιτισμό, την πολυγλωσσία και τη νεολαία, Ανδρούλα Βασιλείου έλαβε μέρος σε συζήτηση γύρω από την πρωτοβουλία "Νεολαία σε κίνηση".

Δύο μέρες πριν, στις 15 Σεπτεμβρίου η Ευρωπαϊκή Επιτροπή είχε δρομολογήσει την πρωτοβουλία αυτή, που έχει σαν σκοπό να βοηθήσει τους νέους να αποκτήσουν τις γνώσεις, τις δεξιότητες αλλά και την εμπειρία που χρειάζονται για να εξασφαλίσουν την πρώτη τους δουλειά. Έτσι, η κυρία Βασιλείου συμμετείχε σε σχετική συζήτηση, όπου μπορούσε ο κάθε συνομιλητής να ρωτήσει την Επιτροπή που είναι αρμόδια για την εκπαίδευση αλλά κυρίως για τη νεολαία, σχετικά με την πολιτική της Ευρωπαϊκής Ένωσης στους τομείς της εκπαίδευσης, της επαγγελματικής κατάρτισης αλλά και της κινητικότητας.

Το ("Youth on the Move") λεγόμενο "Νεολαία σε κίνηση" που εγκαινιάστηκε αποτελεί μια κορυφαία πρωτοβουλία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της αναπτυξιακής πολιτικής της. Στο πλαίσιο αυτής της πρωτοβουλίας προτείνεται δέσμη μέτρων που αποσκοπούν στο να καταστήσουν την εκπαίδευση και την κατάρτιση πιο προσιτές, πιο κατάλληλες αλλά και πιο αποδοτικές για τις ανάγκες των νέων, μέσα από 28 βασικές δράσεις.

Για να φανεί το μέγεθος της σημασίας της κίνησης της 17/9 για τη νεολαία, παρουσιάζουμε μια μόνο παράγραφο της ομιλίας της Κύπριας Επιτροπής: "Τα μέτρα που παρουσιάζουμε σήμερα έχουν ως στόχο τη βελτίωση της ποιότητας της εκπαίδευσης και της κατάρτισης στην Ευρώπη, έτσι ώστε οι νέοι μας να είναι κατάλληλα εξοπλισμένοι για τη σύγχρονη αγορά εργασίας. Θέλουμε να μειώσουμε τον αριθμό των νέων που εγκαταλείπουν πρόωρα το σχολείο και να αυξήσουμε το ποσοστό των νέων στη τριτοβάθμια εκπαίδευση, έτσι ώστε να αξιοποιήσουν ολόκληρο το δυναμικό τους. Για να ευμερνήσει στο μέλλον η Ε.Ε. χρειάζεται ακόμη περισσότερους νέους με υψηλές δεξιότητες, με γνώσεις και με καινοτόμο πνεύμα".

Από τις 28 δράσεις, 10 αποτελούν τις πιο επικεντρωμένες από αυτές:

- 1) Η προετοιμασία ενός ειδικού δικτυακού τόπου για τη "Νεολαία σε κίνηση" που θα προσφέρει πληροφορίες για τις ευκαιρίες που έχουν οι νέοι, συμβουλές για υποτροφίες κ.λπ.
 - 2) Ένα πιλοτικό έργο "Η πρώτη σας θέση εργασίας μέσω του EURES", για αναζήτηση, συμβουλές, οικονομική στήριξη στους νέους, αλλά και ενημέρωση σχετική για τις μικρομεσαίες επιχειρήσεις.
 - 3) Πίνακα αποτελεσμάτων της κινητικότητας για συγκριτικές αναλύσεις με σκοπό τη μείωση των δυσκολιών και την εξάλειψη των εμποδίων.
 - 4) Μηχανισμό δανειοδότησης για τους σπουδαστές σε Ευρωπαϊκό επίπεδο, για σπουδές ή κατάρτιση στο εξωτερικό.
 - 5) Προετοιμασία για τη δημιουργία ενός πολυδιάστατου παγκόσμιου συστήματος κατάταξης των πανεπιστημίων.
 - 6) Ανάπτυξη μιας κάρτας νέων σε κίνηση για εκπαιδευτικά οφέλη των νέων.
 - 7) Σύστημα παρακολούθησης κενών θέσεων εργασίας σε πανευρωπαϊκό επίπεδο (έναρξη ίσως και εντός του έτους).
 - 8) Νέο Ευρωπαϊκό Μηχανισμό Χρηματοδότησης για βοήθεια νέων επιχειρηματιών.
 - 9) Ενθάρρυνση των κρατών μελών να καθιερώσουν μια "εγγύηση για τη νεολαία" για 4μηνη απασχόληση, κατάρτιση ή επαγγελματική εμπειρία.
 - 10) Δημιουργία Ευρωπαϊκού Διαβατηρίου δεξιοτήτων που θα βασίζεται στο Europass (διαδικτυακό βιογραφικό σημείωμα) που θα επιτρέπει την καταγραφή των δεξιοτήτων με διαφανή και συγκρίσιμο τρόπο (αυτό δρομολογείται το φθινόπωρο του 2011).
- Έτσι, η Γενική Δράση "Νεολαία σε κίνηση" θα τεθεί σε λειτουργία, εμψυχύνοντας παράλληλα την εκπαίδευση, την κατάρτιση αλλά και προδιαγράφοντας σταδιοδρομία και τη βελτίωση της ζωής των νέων μας.

Ξενοδοχείο ΜΕΘΑΝΕΙΟΝ
Hotel METHANEIONΙαματικά λουτρά
με έκπτωση 10 %

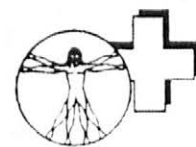
σε όλους τους συμπατριώτες μας
στο Ξενοδοχείο μας στα ΜΕΘΑΝΑ,
κατόπιν συνεννοήσεως.

Επικοινωνήστε μαζί μας στο 2298092227
(Μαρία Π. Κασιμάτη).

ΑΝΘΟΤΥΡΟ
ΦΕΤΑ

ΜΗΤΑΤΑ
ΚΥΘΗΡΩΝ

ΠΑΡΑΓΩΓΟΣ:
ΕΛΕΝΗ ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ - ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗ
ΤΗΛ.: (27360) 33010



Κυριακή Γ. Στάθη

- Ειδικός Ιατρός Φυσικής Ιατρικής & Αποκατάστασης
- Διδάτωρ Ιατρικής Σχολής Πανεπιστημίου Αθηνών
- Μέλος του Ευρωπαϊκού Κολλεγίου Φ.Ι. & Αποκατάστασης

ΙΑΤΡΕΙΟ

ΔΙΑΓΝΩΣΗΣ & ΑΠΟΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ
ΠΑΘΗΣΕΩΝ ΜΥΟΣΚΕΛΕΤΙΚΟΥ
& ΝΕΥΡΙΚΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ

Ζωσιμαδών 15
18531 Πειραιάς

Τηλ. Ιατρείου: 210.4173272

ΑΡΤΟΠΟΪΑ - ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΙΚΗ
Γ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ

ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ ΚΥΘΗΡΑ

ΤΗΛ: 38154

ΟΛΟΚΛΗΡΟ ΤΟ ΧΡΟΝΟ

ΜΟΝΟ ΣΤΙΣ ΚΑΡΒΟΥΝΑΔΕΣ

Πωλούνται παξιμάδια στον

Βασιλόπουλος
και του πουλιού το γαλάι

ΠΡΑΤΗΡΙΟ: Μυρτιδιώτισσα 21 Ν. Φύλλο & ελιές. Παξιμάδι με λάδι, Τσιγκότσιο, κουραμπιέδες, στην **Κυθηραϊκή Λέσχη** Πειραιά, Νουαρίνου 7 άρτοι, αρτοποιία με μέλι. Δεχόμαστε παταγωγιλές. Κατάστημα ξηρών καρπών Μαυρομάτη (όλα με Τσιφροτόκια υλικά)

Εθνικής Αντιστάσεως 18, Τηλ: 210.4171592-210.4132183.



Αντικύθηρα



(από σελ. 1)

Επιστολές της Διοικητού του Νοσοκομείου Κυθήρων "Τριφύλλειο"

1. Επιστολή προς Τακτικό Καθηγητή Καρδιολογίας Πανεπιστημίου Κρήτης κο Βάρδα Παναγιώτη

Αξιότιμε κ. Βάρδα,

Εκ μέρους του επιστημονικού και λοιπού προσωπικού του Νοσοκομείου Κυθήρων, που έχω την τιμή να εκπροσωπώ, θα ήθελα να σας εκφράσω τα θερμά και ειλικρινή μου συγχαρητήρια για την εκλογή σας ως Πρόεδρος της Πανευρωπαϊκής Καρδιολογικής Εταιρείας.

Είμαι σίγουρη ότι και από τη νέα σας θέση, θα διακριθείτε και με το νέο σας ρόλο θα συμβάλλετε ακόμα περισσότερο στην πρόοδο της Επιστήμης. Οι επαγγελματίες της Υγείας και όλοι οι Κυθηριοί νοιώθουν υπερήφανοι για τη διάκρισή σας!

Σας εύχομαι πολλή δύναμη και καλή επιτυχία στα νέα σας καθήκοντα και στους στόχους που έχετε θέσει.

Με τιμή,
Μαραυγάκη Λία
Διοικήτρια Γ.Ν.-Κ.Υ. Κυθήρων

2. Επιστολή προς Αναπληρωτή Καθηγητή Πανεπιστημίου Αθηνών, Δερματολόγο- Αφροδισιολόγο κο Αλέξανδρο Στρατηγό

Αξιότιμε κ. Στρατηγέ,

Οι ασθενείς, το προσωπικό του Νοσοκομείου και εγώ προσωπικά, σας εκφράζουμε τις από καρδιάς ευχαριστίες μας, για την εθελοντική προσφορά των υπηρεσιών σας. Την Πέμπτη, στις 29/7/10, εξετάστηκαν και αντιμετωπίστηκαν θεραπευτικά από εσάς, πάνω από 55 άτομα, κάτοικοι του νησιού,

Η προσφορά σας αυτή, βοήθησε ουσιαστικά και εξοικονόμησε χρόνο, χρήματα και ταλαιπωρία στους συνανθρώπους μας, που θα προέκυπτε από ενδεχόμενη μετακίνησή τους στην Αθήνα.

Είναι πολύ σημαντικές οι υπηρεσίες που μας προσφέρατε, και απολύτως αναγκαίες για το νησί μας, που στερείται γιατρού της ειδικότητάς σας.

Σας ευχαριστώ θερμά και προσβλέπω και σε μελλοντική συνεργασία μαζί σας.

Με τιμή,
Μαραυγάκη Λία
Διοικήτρια Γ.Ν.-Κ.Υ. Κυθήρων

Γάμος

Στις 25 Σεπτεμβρίου παντρεύτηκαν στον Άγιο Αιμιλιανό (Λόφος Σκουζέ) ο Δημήτρης Κοντομηνάς και η Κυριακή Λιγόψυχακη.

Κουμπάρος ήταν ο Ανδρέας Αλεβιζόπουλος. Μετά το Μυστήριο ακολούθησε δείπνο στο αγρόκτημα "ΒΑΛΑΣΙΑ" στο Κορωπί. Η διασκέδαση κράτησε μέχρι τις πρωινές ώρες.

Στους νεόνυμφους ευχόμαστε κάθε ευτυχία και στους γονείς να τους χαίρονται.

Ιωάννης Γλυτσός

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΝΙΚ. ΚΑΛΙΓΕΡΟΥ

Αριστοτέλους 1-3 & Σωτήρος (1ος όροφος)
Πειραιάς 18535 (Όπισθεν Δημαρχείου)
Τηλ: 210-4127646, 210-4126230



Το Διοικητικό Συμβούλιο της Ένωσης Απανταχού Αντικυθηρίων "Ο Άγιος Μύρων" εκφράζει τις θερμές του ευχαριστίες προς τον καπετάνιο του πλοίου Βιτσέντζος Κορνάρος κον Λαδά Δημήτριο διότι με τις προσεγγίσεις του στο νησί μας παρά τις αντίξοες καιρικές συνθήκες αποδεικνύει εμπράκτως το ενδιαφέρον του και την αμέριστη συμπαράστασή του προς κάθε συμπατριώτη μας.

Τον ευχαριστούμε και του ευχόμαστε κάθε προσωπική ευτυχία και επαγγελματική επιτυχία.

Μετά τιμής,
Για το Διοικητικό Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος Ιωάννης Γλυτσός
Ο Γεν. Γραμματέας Ιωάννης Κατσανεβάκης

Κοινοποίηση:

1. Υπουργείο Θαλασσίων Υποθέσεων, Νήσων και Αλιείας
2. Εταιρεία ΛΑΝΕ

Η 14η ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ ΣΤΗ ΧΩΡΑ

Με λαμπρότητα εορτάσθηκε η Ύψωση
του Τιμίου Σταυρού στις 14 Σεπτεμβρίου.

Πολύς κόσμος παρακολούθησε τις ακολουθίες που έγιναν στον εορτάζοντα Μητροπολιτικό Ναό του Εσταυρωμένου.

Ο Δήμαρχος κ. Κουκούλης, οι Αντιδήμαρχοι κ. Πρωτοψάλτης, κ. Μεγαλοκονόμος και κ. Βενέρης καθώς και εκπρόσωποι των μονάδων του Ναυτικού και της Αεροπορίας που εδρεύουν στα Κύθηρα, παρακολούθησαν την Θεία Λειτουργία που τελέσθηκε από τον Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη μας κ. Σεραφείμ.

Επίσης τα δημοτικά σχολεία Χώρας και Λειβαδίου με τις σημαίες προσήλθαν στον εορτάζοντα Μητροπολιτικό Ναό και εκτός από την Θεία Λειτουργία παρακολούθησαν και την Δοξολογία που έγινε εν συνεχεία για την 66η επέτειο της απελευθέρωσης των Κυθήρων από τα στρατεύματα Κατοχής.

Μετά το πέρας της Δοξολογίας μετέβησαν άπαντες στην πλατεία της Χώρας, όπου ο Σεβασμιώτατος τέλεσε τρισάγιον υπέρ των πεσόντων.

Ο Δήμαρχος κ. Κουκούλης μίλησε εν συντομία για το νόημα της εορτής και ο πανηγυρικός εκφωνήθηκε από τον κ. Βύρωνα Δαπόντε, ο οποίος μίλησε για την προσφορά της Εθνικής Αντιστάσεως για την απελευθέρωση των Κυθήρων, που σημειωτέον ήταν το πρώτο τμήμα της Ελληνικής Επικράτειας που ελευθερώθηκε από τους κατακτητές.

Ακολούθησε κατάθεση στεφάνων και ο Εθνικός Ύμνος.

Βασίλης Σταύρου ιερέως Χάρος

Αρακοίωση

Το Διοικητικό Συμβούλιο της Ένωσης Απανταχού Αντικυθηρίων "Ο Άγιος Μύρων" θα πραγματοποιήσει το Ετήσιο Μνημόσυνο των ευεργετών, δωρητών και των απανταχού αποθανόντων Αντικυθηρίων στις 28 Νοεμβρίου, ημέρα Κυριακή και ώρα 10 π.μ. στον Ιερό Ναό Παναγίας Μυρτιδιώτισσας Νέου Φαλήρου.

Για το Δ.Σ.

Ο Πρόεδρος Ιωάννης Γλυτσός
Ο Γεν. Γραμματέας Ιωάννης Κατσανεβάκης

TASOS

ΕΥΛΟΥΡΓΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ
Αναστάσιος Πετρόχειλος

Νεοσοίκων 96, Πειραιάς
Τηλ: 210.4531293 - κιν.: 6937-489541



(συνέχεια από σελ. 1)

Επίσκεψη Σπ. Σπυριδώνα στα Κύθηρα

της θαυματουργής εικόνας της Παναγίας της Μυρτιδιώτισσας.

Κατά τη διάρκεια της παραμονής του στα Κύθηρα, ο κ. Σπυριδών συμμετείχε στη λιτάνευση της ιερής εικόνας της Παναγίας και στην πανηγυρική θεία λειτουργία, ενώ είχε σειρά συναντήσεων με εκπροσώπους της Τοπικής Αυτοδιοίκησης και των κοινωνικών φορέων για ζητήματα που απασχολούν το νησί και τους κατοίκους του. Επιπλέον, το Σάββατο 25 Σεπτεμβρίου, μετά από πρόσκληση του Καθηγητή Γιώργου Λεωντσίνη παρακολούθησε επιστημονική ημερίδα με θέμα "Ιστορία και Πολιτισμός στα Κύθηρα και την Κυθηραϊκή Διασπορά".

Απαντώντας σε σχετική ερώτηση, ο κ. Σπυριδών δήλωσε, μεταξύ άλλων:

"Με ιδιαίτερη χαρά βρίσκομαι στα Κύθηρα, συμμετέχοντας στη μεγάλη θρησκευτική γιορτή της Παναγίας της Μυρτιδιώτισσας, την επέτειο εύρεσης της εικόνας της οποίας τιμάμε από τον 14° αιώνα. Ο τόπος αυτός, με την ιδιαίτερη φυσιογνωμία που του προσδίδουν η ιστορική του σχέση με τα Επτάνησα, η γεωγραφική με την Πελοπόννησο και η διοικητική με τον Πειραιά, είναι πάντα στη σκέψη και την καρδιά μας. Προτεραιότητά μας στα Κύθηρα πρέπει λοιπόν να είναι δράσεις που εξασφαλίζουν ήπια και σταθερή ανάπτυξη, η οποία θα βελτιώνει την ποιότητα ζωής των πολιτών, προστατεύοντας παράλληλα το μοναδικό και εξαιρετικό περιβάλλον του νησιού", τόνισε ο κ. Σπυριδών.

ΜΑΝΟΣ ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ

LL. M. Heidelberg
E.M.L.E. Rotterdam

Βουκουρεστίου 36, Αθήνα 106 73
Τηλ. 210-3833931, FAX 210-3834404
Κιν. 6977-231431
E-Mail: Theodorakis@dsa.gr

ΥΔΡΟΕΡΕΥΝΑ

απόλυτης επιτυχίας!!!

ΥΠΟΔΕΙΞΗ ΝΕΡΟΥ για γεώτρηση,
γνωρίζοντας εκ των προτέρων,
μετά την έρευνα που απαιτείται,
το βάθος της γεώτρησης,
την ποσότητα του νερού,
με προσυμφωνημένο σχετικό έγγραφο.

Αμοιβή μετά την επιτυχία,
εκτός των προσυμφωνημένων εξόδων έρευνας.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ 6977 590761

ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

ΜΗΝΑΣ ΜΑΛΑΚΟΣ

Πολ. μηχανικός Α.Π.Θ.



ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ ΣΟΥΓΙΑΝΝΗΣ

Αρχιτέκτων Ε.Μ.Π.

- Άδειες οικοδομών - επισκευών
- Μελέτες επιβλέψεις
- Κατασκευές - επισκευές - αναπαλαιώσεις
- Οικονομοτεχνικές Μελέτες Ν. 1892/90

ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΟΥΣ 1-3 & ΣΩΤΗΡΟΣ, (3ος Όροφος)

Κοινότητες που ιδρύθηκαν από Κυθηρίους
Οδοιπορικό στα Κυπριακά Κύθηρα
Κυδραία-Καραβά-Κυδέρεια

Η γεωργική παραγωγή της Κυθραίας

... έπαισαν την ιτιά, για το ξύλο της που χρησίμευσε

"Kytheraismos"
81 Heroon Polytechniou Av., Piraeus, Zip Code: 185 36 GREECE
e-mail: kyhidea@kytheraismos.gr - tel:003-2104599414

Κυθηρούπολη

Κυθήριοι και Φιλοκυθήριοι όλου του κόσμου, η ελάχιστη συνεισφορά σας για την αποπεράτωση του ναού της Παναγίας Μυρτιδιώτισσας Κυθηρούπολης Αλίου είναι σημαντική



Ε Π Ι Σ Τ Ο Λ Η από τον Δημ. Σύμβουλο Παν. Πρωτοψάλτη για τη φωτιά του Αυγούστου στο νησί και η απάντηση από τον Δήμαρχο Κυθήρων Θ. Κουκούλη

ΠΡΟΣ ΔΗΜΑΡΧΟ ΚΥΘΗΡΩΝ
Κο Θεόδωρο Κουκούλη

ΚΟΙΝ.
Γ.Γ. ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ ΑΤΤΙΚΗΣ
Κο Ηλία Λιακόπουλο

Κύριε Δήμαρχε,

Σχετικά με τις πρόσφατες πυρκαγιές που κατέστρεψαν μεγάλο μέρος της φυσικής ομορφιάς του νησιού μας και προκάλεσαν τεράστιες ζημιές σε αγρότες, μελισσοκόμους και κτηνοτρόφους θα ήθελα να επισημάνω τα εξής.

Ο Δήμος Κυθήρων διαθέτει τέσσερα πυροσβεστικά οχήματα. Δύο έχουν παραχωρηθεί από την ΤΕΔΚΝΑ. Ένα, έχει αγοραστεί από το Δήμο Κυθήρων με χρηματοδότηση της Πολιτικής Προστασίας. Το τέταρτο είναι δωρεά της Εθνικής Τράπεζας.

Ο Δήμος Κυθήρων εισπράτει κάθε χρόνο 50.000 έως 60.000 Ευρώ για πρόληψη πυρκαγιών και ανάπτυξη μέτρων πυρασφάλειας.

Φέτος έχουν προσληφθεί δεκαπέντε εποχιακοί δασοπυροσβέστες.

Θα περίμενε κανείς, ότι με τόσα μέσα, ο Δήμος Κυθήρων θα ήταν σε θέση να βοηθήσει αποτελεσματικά την ΠΥ και κατά τη διάρκεια της πυρόσβεσης, και το κυριώτερο κατά τη φύλαξη για αναζωπυρώσεις.

Τι συνέβη, και η φωτιά που το Σάββατο βράδυ φαινόταν να έχει σβήσει αναζωπυρώθηκε σε βαθμό που μέχρι την Κυριακή το βράδυ να έχει κατακάψει τεράστια έκταση;

Σε πολλές συνεδριάσεις του δημοτικού συμβουλίου, σας έχω τονίσει, ότι ο παροπλισμός των οχημάτων και η αλλαγή χρήσης τους, είναι έγκλημα. Σας έχω πολλές φορές ζητήσει, να σταματήσετε να απασχολείτε τους υπαλλήλους που προορίζονται για δασοπυροσβέστες σε άλλα άσχετα πόστα και να τους δώσετε την ευκαιρία να περιπολούν και να κάνουν φύλαξη του νησιού. Σας έχω επανηλλειμμένα προτείνει, να οργανώσετε σε συνεργασία πάντα με την πυροσβεστική ασκήσεις για τους υπαλλήλους αυτούς και τους εθελοντές Φυσικά, κατά τη συνήδη πρακτική σας, αγνοήσατε κάθε πρόταση ή ιδέα που προερχόταν από την αντιπολίτευση. Και δυστυχώς για το νησί, ήρθε η σκληρή πραγματικότητα της περασμένης εβδομάδας, να επιβεβαιώσει τους φόβους μου.

Διαπιστώθηκαν τα εξής: Τα δύο από τα πυροσβεστικά οχήματα που ανέφερα παραπάνω έχουν αλλάξει χρήση

και χρησιμοποιούνται για την κάλυψη αναγκών της υπηρεσίας ύδρευσης. Το τρίτο βρίσκεται παρατημένο εδώ και καιρό σε κτήμα ιδιοκτησίας τοπικού συμβούλου και δεν χρησιμοποιείται καθόλου. Το ευέλικτο πυροσβεστικό του Δήμου, δωρεά της Εθνικής, δεν κατόρθωσε να αποδώσει σύμφωνα με τις δυνατότητές του, αφού δεν έχει κατάλληλα επανδρωθεί και την κρίσιμη ώρα, αυτοί που το είχαν, δεν ήξεραν καν πως να το εφοδιάσουν με νερό. Χρησιμοποιήθηκε ελάχιστα και μόνον όταν πια η κατάσταση είχε ξεφύγει από κάθε έλεγχο.

Έτσι το κρίσιμο διάστημα από Σάββατο βράδυ έως Κυριακή πρωί την καμμένη ως τότε περιοχή φύλαγαν μόνο τα 5 οχήματα της ΠΥ. Την Κυριακή το πρωί όταν οι αναζωπυρώσεις ήταν ακόμα λίγες (Γύρω στις 12 υπήρχαν μόνον τρεις εστίες σε τοποθεσίες που δεν ήταν εξαιρετικά δύσβατες) η ΠΥ ζητούσε επειγόντως νερό αλλά η ανταπόκριση ήταν πολύ αργή.

Πόσο διαφορετική θα ήταν άραγε η κατάσταση, αν οι δεκαπέντε υπάλληλοι, που υποτίθεται ότι προσλήφθηκαν για δασοπυροσβεστική, έκαναν πράγματι αυτό, αντί να απασχολούνται αλλού;

Πόσο διαφορετική θα ήταν η κατάσταση αν ο υπεύθυνος πολιτικής προστασίας αντί να τρέχει πάνω κάτω πανικόβλητος με το πυροσβεστικό, είχε φροντίσει να εξασφαλιστεί εγκαίρως η τροφοδοσία νερού σε όλα τα πυροσβεστικά οχήματα;

Πόσο διαφορετική θα ήταν η κατάσταση, αν αντί για τα πέντε πυροσβεστικά της ΠΥ την περιοχή φύλαγαν και τα τέσσερα οχήματα του Δήμου;

Πόσο διαφορετική θα ήταν η κατάσταση, αν ένα ποσοστό των χρημάτων της πολιτικής προστασίας είχε διατεθεί για εκπαίδευση και εκτέλεση ασκήσεων συντονισμού, σε συνεργασία με την ΠΥ, έτσι ώστε να υπάρχει εγκαίρως σχεδιασμός;

Πολύ διαφορετική, κύριε δήμαρχε! Κάποιες χιλιάδες στρέμματα θα είχαν σωθεί, κάποιες περιουσίες δεν θα είχαν γίνει βορά στις φλόγες που φούντωσαν, λόγω της ανυπαρξίας σχεδιασμού, της καλαρότητας και της έλλειψης συντονισμού.

Ελπίζω ότι μετά από αυτή την τραγική εμπειρία θα αντιμετωπίσετε το θέμα με τη σοβαρότητα που του αρμόζει.

Με τιμή,
Παναγιώτης Πρωτοψάλτης
Δημοτικός Σύμβουλος

Προς: Δημοτικό Σύμβουλο,
κ. Παναγιώτη Πρωτοψάλτη

Κοιν.: Εφημερίδες: 'Κυθέραις', 'Κυθηραϊκά', 'Κυθηραϊσμός', 'Κυθηραϊκά κύματα'

Θέμα: Αιτιάσεις κ. Παναγιώτη Πρωτοψάλτη για την πρόσφατη πυρκαγιά

Αγαπητέ κύριε Πρωτοψάλτη:

Σε απάντηση της από 23-8-2010 επιστολής που αποστείλατε, παράλληλα κοινοποιήσατε στον κ. Γ.Γ. της Περιφέρειας Αττικής, αλλά και δημοσιεύσατε στον τοπικό τύπο, σάς γνωρίζω τα εξής:

Με αφορμή την πρόσφατη μεγάλη πυρκαγιά που έπληξε το νησί μας και για την προσπάθεια που καταβάλαμε όλοι για την κατάσβεσή της δεν είναι σωστό να αδικηθεί κανένας. Η κινητοποίηση όλων μας ήταν άμεση. Γνωρίζετε πολύ καλά ότι σε ελάχιστα λεπτά από την εκδήλωση της πυρκαγιάς είμαστε όλοι εκεί. Και η Πυροσβεστική Κυθήρων και ο Δήμος και βέβαια πλήθος εθελοντών.

Τα οχήματα του Δήμου σε ελάχιστο χρόνο βρέθηκαν στη πυρκαγιά. Το βυτίο λειτούργησε αποτελεσματικά τόσο για την πλήρωση των οχημάτων, αφού είχε Πυροσβεστικής όσο και ως πυροσβεστικό, αφού είχε και αυτή την δυνατότητα μετά την γενική επισκευή που το έχουμε κάνει. Το σύγχρονο πυροσβεστικό της Εθνικής 4Χ4 που διαθέτει ο Δήμος με χορηγία της Εθνικής Τράπεζας μετά από αίτημά μας επιχειρούσε καθ'όλη τη διάρκεια της πυρκαγιάς και συνέβαλε αποτελεσματικά στην διάσωση εγκαταστάσεων του Δήμου, αλλά και στο σβήσιμο μετώπων της πυρκαγιάς αξιοποιώντας πλήρως τις δυνατότητές του. Το τρίτο μικρό ρυμουλκούμενο όχημα που μετά από αίτημά μας χορήγησε η ΤΕΔΚΝΑ στον Δήμο μας βρίσκεται σε ετοιμότητα στο άλσος του κάμπινγκ Καψαλίου και όχι σε κτήμα Τοπικού Συμβούλου όπως αναληφώς ισχυριζόσθε στην επιστολή σας. Για τα δύο άλλα οχήματα που αναφέρετε, γνωρίζετε πολύ καλά ότι μας τα παραδώσατε διαλυμένα ευρισκόμενα σε κάποια συνεργεία. Προσπαθήσαμε να τα συναρμολογήσουμε. Όμως δεν υπάρχουν στην αγορά ανταλλακτικά και δεν μπορούν να επισκευασθούν πλέον. Τα αυτοκίνητα στα οποία ήταν τοποθετημένα βεβαίως τα χρησιμοποιούμε σε άλλες υπηρεσίες του Δήμου.

Την ευθύνη της οργάνωσης και του συντονισμού κατά την πυρκαγιά - όπως παντού και πάντοτε συμβαίνει - είχαν ανώτατοι αξιωματικοί της Πυροσβεστικής από τους οποίους ο Δήμος και ο Δήμαρχος προσωπικά εισέπραξαν θερμά συγκαρτηρία για την άσπρη συνεργασία και την συνεχή βοήθεια που παρείχε στα οχήματα και τους άνδρες της Πυροσβεστικής καθ'όλη την διάρκεια της πυρκαγιάς.

Κατά την κατάσβεση συμμετείχαν 21 πυροσβεστικά οχήματα μεγάλων δυνατοτήτων, 100 και πλέον έμπειροι πυροσβέστες και άνδρες της ΕΜΑΚ, εκτός βέβαια από τα ενάερια μέσα. Ο ισχυρισμός σας ότι τα δύο μικρά διαφορετικά τα πράγματα αν είχαμε τα δύο μικρά πυροσβεστικά σε λειτουργία, και να ρίχναμε στη μάχη τα άπειρα παιδιά που έχουν προσληφθεί, με συμβατικά δύο μηνών, για πυρασφάλεια (φύλαξη του άλσους του κάμπινγκ), του Λαχνού (χώρου απορριμμάτων) κλπ. δεν είναι ειλικρινής. Όλοι γνωρίζουμε ότι δεν διέβησαν οφύλακες αυτοί βυτία ή μηχανήματα, τα δε πύρινα μέτωπα ήταν τόσο ισχυρά και επικίνδυνα που ακόμη και οι αξιωματικοί υπεύθυνοι της Πυροσβεστικής προέτρεπαν όσους εθελοντές - και ήταν πολλοί - συμμετείχαν στην προσπάθεια να προσέχουν πολύ για να μην υπάρξουν (συνέχεια στη σελ. 19)

ΤΕΧΝΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΤΟΠΟΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΕΛΕΤΩΝ

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΑΝΔΡ. ΚΑΣΤΡΙΣΙΟΣ
ΤΟΠΟΓΡΑΦΟΣ ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ

ΚΑΣΤΡΙΣΙΑΝΙΚΑ-ΚΥΘΗΡΑ
(27360) - 33108

ΕΜΜ. ΜΠΕΝΑΚΗ 106 - ΑΘΗΝΑ

Τηλ.- Fax: 210-38.09.372 - 60.39.539 Κινητό: 6944-788188

ΕΠΙΠΛΑ ΚΟΥΖΙΝΑΣ

ΕΠΙΠΛΩΣΕΙΣ ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΜΕΝΩΝ ΔΩΜΑΤΙΩΝ

ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΣ ΚΟΥΤΟΛΕΣΗ

ΕΙΔΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ

Κινητό τηλ: 6977-436508

Έκθεση - Εργαστήριο: Καρυάτιδος 5

Περιστέρι (Νέα Ζωή)

Τηλ.: 210.5762963 - 5764121 Κυθήρων: (27360) 33606 - 34225

ΜΑΝΩΛΗΣ ΜΑΥΡΟΜΜΑΤΗΣ

- Τζάμια - Κρύσταλλα - Καθρέφτες
- Διπλά Ηχοθερμομονωτικά Τζάμια
- Τοποθετήσεις και στα Κύθηρα

Ατθίδων 38, Καλλιθέα,..... Τηλ.: 210-9513144-9581913

Κύθηρα:..... Τηλ.: (27360) 33569

Εργασία Επιμελημένη

Γεώργιος Χαραλ. Γεωργιάς

Δικηγόρος

(Ειδικότητα στο Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Δίκαιο στο Παν/μιο του EXETER, U.K.)

Γραφείο: Ηπείρου 6, Αθήνα -
Φθ: 210.8256916, fax: 210.8256223



Κυθηραϊσμός

ΔΕΛΤΙΟ
ΣΥΝΔΡΟΜΗΣ

Ονοματεπώνυμο: _____

Διεύθυνση: _____

Πόλη: _____

Τηλέφωνο: _____

Κινητό: _____

T.K.: _____

Fax: _____

Υπογραφή: _____

e-mail: _____

Με το παρόν ζητώ επίσημα εγγραφή στην εφημερίδα "Κυθηραϊσμός". Εξουσιοδότηση ταχυδρομική επιστολή ή εντολή πληρωμής (money order) αξίας 20 Ευρώ για την Ελλάδα, 80\$ (δολάρια) Αμερικής για την Αμερική και 50\$ USD για τον υπόλοιπο κόσμο.

Κατάθεση στην ΕΘΝ. ΤΡΑΠΕΖΑ α/λ/ο/μ/ο: 189/94662825

Πληρωμές μέσω πιστωτικών καρτών δεν γίνονται αποδεκτές.

Κόπτε αυτό το απόκομμα και στείλετε το, συμπληρωμένο, στην παρακάτω διεύθυνση:

Ηρώων Πολυτεχνείου 81, Περαίες, Ελλάς, Τ.Κ. 185 36

e-mail: kythidea@kythiraismos.gr - τηλ.: 210.4599414, fax: 210.4599415



Ξεχωριστά ακούσματα από Κυθήριους μουσικούς

Στο πλαίσιο του "Φεστιβάλ Κυθήρων Καλοκαίρι 2010", στην πανσέληνο της 26 Ιουλίου 2010 δώθηκε ζωή στο παλιό δημοτικό σχολείο του Καραβά. Τρεις Κυθηριοί καλλιτέχνες ένωσαν τους μουσικούς τους κόσμους και με την στήριξη του Σύλλογου της Πορτοκαλιάς, για πρώτη φορά τα Κύθηρα παρουσίασαν Live Electronics ηχητικά τοπία. Το άκουσμα νέο, ελεύθερο και πρωτοφανές. Μελωδίες, ψίθυροι, καζού (πλαστικό οργανάκι που παραμορφώνει τη φωνή) και κρουστά από την ανερχόμενη φωνή της Ελεονώρας Μπέκοφ. Πιάνο, σαξόφωνο, μελόντικα και απαγγελία ποίησης από τον γνωστό και αγαπητό μουσικό και συνθέτη Παναγιώτη Λευθέρη και την Παναγιώτη Κουντάνη μουσικό και απόφοιτο του πανεπιστημίου Ολλανδίας.



Ο κόσμος μπορούσε να κάτσει στην αίθουσα του σχολείου ανάμεσα σε 4 ηχεία που στροβίλιζαν τον ήχο γύρω τους ή να αγναντεύει την υπέροχη θέα του Καραβά κάτω από το σεληνόφως με τη μουσική συνοδεία που ακουγόταν και έξω από την αίθουσα και παρέπεμπε σε ήχο ονείρου. Η συμμετοχή του κόσμου γεμάτη αγάπη. Συγκινημένοι δηλώνουν οι μουσικοί για το αγκάλιασμα του έργου τους από τον κόσμο. Πάνω από 80 θεατές απόλαυσαν την ξεχωριστή αυτή βραδιά.

Δύο ιδέες κυριάρχησαν στα σχόλια. Η παρότρυνση τους μουσικούς να συνεχίσουν να συνθέτουν και να φέρνουν νέους ήχους στη νήσο και η ανάγκη να ενταξάνουμε τους σπουδαίους χώρους των Κυθήρων που έχουν μείνει εγκαταλελειμμένοι αρκετό καιρό πιά.

Νέα επαγγελματική δραστηριότητα

Φωτογραφικό - Καλλιτεχνικό εργαστήριο ανοίγει στον Ποταμό η φωτογράφος Χρυσούλα Τζωρτζόπουλου, με σκοπό την παροχή υπηρεσιών πάνω στο αντικείμενό της στους συμπατριώτες μας. Καλή επιτυχία στο νέο της ξεκίνημα και ευχαριστήρια για την απόφασή της να μείνει μόνιμα στην νήσο και να σταδιοδρομήσει εδώ.



αστάρτη

Χάρης Τζωρτζόπουλος
Γεωργικές Επιχειρήσεις

Καραβάς Κυθήρων 80 200
Τηλέφωνα: (27360) 33588, 33465
Κινητό: +30 6944 1641 83
www.tzortzopoulos-estate.gr



Πλατεία Άμμος Κύθηρα
ΓΙΩΡΓΟΣ ΔΗΜΟΠΟΥΛΟΣ

Κρατήσεις
Τηλ. 2736038217
Fax: 2736038357

Ενοικιαζόμενα Δωμάτια

του ο Νίκος Ζωιδάκης και η ορχήστρα του, οι οποίοι χαίρουν ιδιαίτερης αγάπης από τους Τσιριγώτες. Αυτό έγινε έκδηλο από την προσέλευση, η οποία ξεπέρασε κάθε προηγούμενο για την εποχή.

Το Δ.Σ. του συλλόγου ευχαριστεί τους επαγγελματίες της Αγίας Πελαγίας, χωρίς τη βοήθεια των οποίων ο χορός δε θα είχε πραγματοποιηθεί και όλους όσους μας υποστήριξαν.

Σας περιμένουμε όλους του χρόνου για να διασκεδάσουμε με ανάλογο κέφι.

Δ.Σ. Συλλόγου Αγίας Πελαγίας

Παραδοσιακά διαμερίσματα

Από ένα έως και τρία δωμάτια, πλήρως εξοπλισμένα στην Πλατεία Άμμο με απεριόριστη θέα, κοντά στη θάλασσα.



Πλατεία Άμμος 27360-33133 και 210.4652535



ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΙ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΟΙ ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ

ΔΙΔΥΜΙΩΤΗΣ ΣΩΖΩΝ
6944618441

ΚΟΜΝΗΝΟΣ ΓΙΑΝΝΗΣ
6974798050

Τηλέφωνο γραφείου: 210.9875282

Ασφάλειες ΕΙΧ & ΜΟΤΟ

Πλήρης νοσοκομειακές καλύψεις

Επενδυτικά προγράμματα

ΣΤΑΜΑΤΗΣ Ι. ΜΑΓΟΥΛΑΣ

ΜΥΛΟΠΟΤΑΜΟΣ
ΚΥΘΗΡΑ

ΧΩΜΑΤΟΥΡΓΙΚΕΣ
ΕΡΓΑΣΙΕΣ

ΑΝΑΠΑΛΑΙΩΣΕΙΣ

ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ
ΕΡΓΑΣΙΕΣ

ΤΗΛ.: 27360-38230
ΚΙΝ.: 6977-645257



Κοινωνικά

Θάνατοι

Στον θείο Ανδρέα Προβατάρη



Τώρα που ξεχωρίσανε η ύλη και το πνεύμα, ποιος ξέρει άραγε που ταξιδεύει η ψυχή σου.

Όσο μακριά και δυσμενή κι αν είναι τα ταξίδια μας τα επίγεια, εκεί που τώρα είσαι εσύ, πετάς πολύ πιο γρήγορα κι απ'τα τρελά πουλιά.

Αν η ζωή η ανθρώπινη, η απίστευτα σύντομη και απερίγραπτα κενή δε θέλησε ποτέ έστω και μία μόνη αγκαλιά, τώρα νιώθω συνεχώς να με τυλίγει τρυφερά η θερμή και μελαγχολική σου αύρα.

Εκείνο που θυμάμαι πιο πολύ είναι το γεμάτο καλοσύνη χαμόγελό σου που πάντα σκορπούσες τριγύρω απλόχερα. Μα αυτό που φοβάμαι περισσότερο είναι να μην ξεχάσεις την επαφή μας τώρα που ψάχνεις σ' άλλες διαδρομές όσα δεν βρήκες εδώ.

Όποιος κι αν καθορίζει αισθήματα, διασθήματα, τις τύχες, τις ζωές, στο τέλος μια αρχή θα φέρει την υπόσχεση, θα φέρει κάτι άλλο.

Ήσουν μακριά κι είσαι κοντά, όσα δεν είπαμε ποτέ, τα λέμε τώρα όλα κι είναι η αγκαλιά ετούτη πολύ πιο δυνατή από αυτή που ποτέ δεν ζήσαμε γιατί τώρα θα 'σαι μέσα στην καρδιά μου, για όσο εκείνη θα χτυπά.

Μπορεί το νόστιμον ήμαρ να μην πρόλαβες να το γευθείς στο πέρασμά σου από τον κόσμο τούτο αλλά μη λυπάσαι, ποτέ δεν είναι αργά... Θα φροντίσουμε εμείς τώρα γι' αυτό κι ο γυρισμός στο τόπο σου θα 'ναι παντοτινός. Θα χαθείς στις αγκαλιές που στερήθηκες, θα περπατήσεις στα φωτεινά μονοπάτια του 'ρανού, θα συναντήσεις αγάπες που προσμένουν ζωές ετούτο τ' αντάμωμα.

Τώρα θα βλέπεις όσα δεν αντίκρισες ποτέ, το ξέρω αφουγκράζεσαι όσα ψιθυρίζει η ψυχή μου και ο χρόνος έχασε κάθε επιρροή σε 'σένα γιατί εκεί που είσαι δε φτάνει να σ' αγγίξει.

Το πριν έγινε πάντοτε και τίποτα δεν το αλλάζει. Η χαρμολύπη του αποχωρισμού θρέφει μια κρυφή και τολμηρή ελπίδα, ένα τόσο δα φωτάκι που όμως είναι αρκετό για να δεις και να διασχίσεις τα σκοτεινά περάσματα του πόνου στον οποίο υποβάλλεται συνεχώς η θνητή και εξαρτημένη φύση μας.

Υπάρχουν όμως και τα διαμάντια της ψυχής αλλά σπάνια εντοπίζονται στις καρδιές μας γιατί υπάρχουν πολλοί που δεν τα κερδίζουν ποτέ αφού δεν διαθέτουν την αγνότητα που απαιτείται για ν' ανταλλάξουν μ' αυτή χαρίσματα και αρετές. Κάπου κάπου συναντάμε όλη την ωραιότητα, την πραότητα και την καλοσύνη σε έναν μόνο άνθρωπο και μας κερδίζει, μας συγκινεί, μας παραδειγματίζει το ήθος και το μεγαλείο της ψυχής του κι έτσι δεν ξεθωριάζει ποτέ από το μίζερο μυαλό μας, το διακριτικά έντονο πέρασμά του απ' τη ζωή.

Δεν χρειάζεται μεγάλη προσπάθεια. Φτάνει να το θελήσει πολύ ο άνθρωπος και τότε θα σωθεί. Η πίστη θρέφει την ελπίδα και καταρρίπτει κάθε φυσικό νόμο.

Θα έρθει σε λίγο η στιγμή που θα σε δούμε, θα μας δεις και θα γελάσουμε τότε που κλαίγαμε τώρα.

Εκεί θα είναι όλα αληθινά, ξεκάθαρα, ενωμένα. Μαζί θα δούμε όσα χάσαμε, αυτά που δε ζήσαμε στη ζωή. Τα βήματα τ' ανάλαφρα παντού θα μας πηγαίνουν.

Να μην λυπάσαι για όσα πέρασαν και άχαρα τελειώσαν. Τώρα να περιμένεις με χαρά εκείνα που θα έρθουν. Σίγουρα θα 'ναι όμορφα, σημαντικά, αιώνια.

Είσαι εκεί, είσαι εδώ, είσαι παντού...

Θα μου λείπεις, θα σε σκέφτομαι, θα σ' αγαπώ...

Η ανηψιά σου Εβίτα

Θάνατοι

Παναγιώτης Πανάρετος

Πέθανε στις 26 Σεπτεμβρίου ύστερα από μακρόχρονη ασθένεια στην Αμερική (Νέα Υερσέη) όπου έμενε οικογενειακώς για πολλά χρόνια, ο **Παναγιώτης Πανάρετος** από τον Ποταμό.

Ο αγαπητός Παναγιώτης διετέλεσε για πολλά χρόνια Γεν. Γραμματέας της Κυθηραϊκής Αδελφότητας Νέας Υόρκης, βοήθησε πολύ την Κυθηραϊκή παροικία της Νέας Υόρκης και πολλούς συμπατριώτες μας που κατέφθαναν εκεί από την γενέτειρα. Θα τον θυμόμαστε πάντα.

Στην σύζυγό του Φιλιώ, τα παιδιά του, τα εγγόνια και τους λοιπούς οικείους του εκφράζουμε τα ειλικρινή μας συλλυπητήρια.

Στις 5/7 πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων ο **Γεώργιος Γκίκας** στα 72 του χρόνια.

Στις 9/7 πέθανε στο Γηροκομείο Κυθήρων η **Αικατερίνη χήρα Γεωργ. Βενέρη**, ετών 86.

Στις 13/7 πέθανε στο Γηροκομείο Κυθήρων η **Σταμάτα χήρα Διον. Στρατηγού**, ετών 95.

Στις 14/7 πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων ο **Ανάργυρος Τσιτσίκας**, ετών 90.

Στις 14/7 πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων η **Παναγιωτίτσα χήρα Γεωργ. Παυλάκη**, ετών 88.

Στις 29/7 πέθανε στον Άγ. Ηλία ο **Ιωάν. Φατσέας**, ετών 64.

Στις αρχές Αυγούστου πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων ο **Νικόλαος Γ. Πετρόχειλος**, ετών 85.

Στις 6/8 πέθανε η **Καλομοίρα χήρα Γεωργ. Μηλιγκάκη** στο Λιβάδι, ετών 106.

Στις 14/8 πέθανε στην Αθήνα και κηδεύτηκε στο Λειβάδι ο **Εμμαν. Χρ. Βάρδας**, ετών 96.

Στις 14/8 πέθανε στην Αθήνα και κηδεύτηκε στα Λογοθετιάνικα η **Ελπίδα χήρα Γεωργ. Σοφίου**, ετών 84.

Στις 14/8 πέθανε στον Ευαγγελισμό και κηδεύτηκε στα Μητάτα η **Μαρία συζ. Ιωάν. Σαμίου**, το γένος Βλαντή, ετών 51.

Στις 17/8 πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων η **Παναγιωτίτσα Σκλάβου**, ετών 51 και κηδεύτηκε στα Καλισπεριάνικα.

Στις 19/8 πέθανε στο Νοσοκομείο Κυθήρων η **Χρυσούλα συζ. Θεοδ. Καλλινίκου**, ετών 77 και κηδεύτηκε στα Φράτσια.

Στις 23/8 πέθανε στις Αλεξανδράδες ο **Εμμανουήλ Καλοκαιρινός**, ετών 82.

Στις 25/8 πέθανε στην Αθήνα ο **Γεώργ. Β. Γλυτσός**, ετών 86.

Στις 28/8 πέθανε στο Λειβάδι ο **Γεώργιος Ανδρ. Τραβασάρος**, ετών 78.

Στις 16/9 πέθανε στη Χώρα η **Ιωάννα χήρα Χρ. Καλοκαιρινού**, ετών 79.

Στις 25/9 πέθανε στα Φράτσια η **Μαρία συζ. Κοσμά Πετρόχειλου**, ετών 51.

Στις 11/10 πέθανε στην Αυστραλία ο **Ανδρέας Προβατάρης**, ετών 73.

Στους οικείους τους εκφράζουμε τα ειλικρινή μας συλλυπητήρια.

Βαπτίσεις

Στις 12/9 οι Εμμ. Ι. Καλλίγερος και Ειρήνη Καρίμπαλη βάφτισαν στην Πάτρα το κοριτσάκι τους. Ανάδοχος ο Παν. Χαριτωνίδης που της έδωσε το όνομα Νικολέτα.

Στις 26/6 οι Πέτρος Κασιμάτης και Ειρήνη Παπαδοπούλου βάφτισαν το κοριτσάκι τους στον Εσταυρωμένο Πιτσιανικών. Ανάδοχος η Ανθή Φλωροπούλου που της έδωσε το όνομα Ιωάννα.

Στις 23/5 οι Εμμαν. Κασιμάτης και Ειρήνη Πασιού βάφτισαν στον Αγ. Αντώνιο Καστρισιανικών το αγοράκι τους. Ανάδοχοι οι Χρ. Πράσσας και Ευγ. Χάρου που του έδωσαν το όνομα Θεόδωρος.

Στις 17/6 ο Μιχ. Καλλίγερος (Γόης) και η Ανθή Σαμίου βάφτισαν στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα στα Μυρτιάδια το αγοράκι τους. Ανάδοχος η Μαριάννα Πατρονικόλα, που του έδωσε το όνομα Ανδρέας.

Στις 26/6 οι Παναγ. Πασχάλης και η Βιβή Γιαννακάκη βάφτισαν στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα το αγοράκι τους. Ο νεοφώτιστος έλαβε το όνομα Γιώργος.

Στις 4/7 οι Παναγ. Πετρόπουλος και Γρηγορία Καλλιέρου βάφτισαν στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα το κοριτσάκι τους. Ανάδοχος ο Νικ. Βειμαράκης που της έδωσε το όνομα Ελευθερία.

Στις 24/7 οι Ιωάννης Κατσικογιάννης και Χριστίνα Βασιλοπούλου βάφτισαν στην Αγία Πελαγία το κοριτσάκι τους. Ανάδοχος η Σοφία Σκρούμπη που της έδωσε το όνομα Ελένη.

Στις 24/7 οι Αθανάσιος Γ. Προβόπουλος και Αριάδνη Β. Χάρου βάφτισαν το αγοράκι τους στον Προφήτη Ηλία στις Ράχες. Ο νεοφώτιστος έλαβε το όνομα Βασίλειος.

Στις 21/8 οι Δημήτρης Στάθης και Μαρίνα Μανιάδη βάφτισαν το κοριτσάκι τους στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα. Ανάδοχος ο Χαρ. Μαρκάκης, που της έδωσε το όνομα Μαρία-Ελένη.

Στις 28/8 οι Κων/νος Παραβάτης και Μαρία Μπαρέβα βάφτισαν το κοριτσάκι τους στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα. Ανάδοχος ο Νικ. Πινιάτσος που της έδωσε το όνομα Ιωάννα.

Στις 31/7 οι Κων/νος Σούγιαννης και Ιωάννα Βελημβασάκη βάφτισαν το αγοράκι τους στην Παναγία Μυρτιδιώτισσα. Ανάδοχος ο Νικόλαος Σταυριανάκης που του έδωσε το όνομα Αναστάσιος-Μάριος.

Να τους ζήσουν

Γεννήσεις

Στις 22/9 η **Κατερίνα συζ. Εμμ. Καλλιέρου** γέννησε στην Αθήνα δίδυμα (κοριτσάκι και αγοράκι).

Στις 22/9 η **Ιωάννα συζ. Ανδρέα Καλλιέρου** γέννησε στην Αθήνα δίδυμα (κοριτσάκι και αγοράκι).

Να τους ζήσουν

Ευχαριστήριο

Ευχαριστούμε θερμά όλους όσους συμμετείχαν εις το πένθος μας για τον θάνατο του πολυαγαπημένου μας συζύγου, πατέρα και παππού

ΙΩΑΝΝΗ ΑΝΤ. ΜΠΕΛΕΣΗ

Η σύζυγος: Ειρήνη
Τα παιδιά: Αντώνης και Μαρία Μπελέση
Ηρακλής και Ελένη Ανωμίτρη
Τα εγγόνια



αναλαμβάνουμε καύση νεκρών και κοινωνικές τελετές στα Κύθηρα

ΓΡΑΦΕΙΑ ΤΕΛΕΤΩΝ ΠΑΠΟΥΤΣΑΚΗΣ

1) ΚΑΥΚΑΣΟΥ 9 - ΝΙΚΑΙΑ
(Εναντι πύλης Γ. Νεκροταφείου)
2) ΠΑΛ. ΚΑΒΑΛΑΣ 33 - ΑΙΓΑΛΕΟ
ΤΗΛ.: 2105452412, 2105698274, 2105316500
FAX: 2105691904 - ΚΙΝ.: 6944312896, 6932475014
24ΩΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ - (ΕΛΛΑΔΑ - ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ)

αναλαμβάνουμε κοινωνικές τελετές και στα Κύθηρα
ΓΡΑΦΕΙΟ ΤΕΛΕΤΩΝ "ΤΟ ΠΕΡΙΣΤΕΡΙ"
ΚΥΡΙΑΚΗ ΜΑΤΣΑΜΑΚΗ
Τζαβέλα 6 - Πειραιάς
697.2633806 - 2104131780
Τηλέφωνο αναγκής: 2102317893

Κυθηραϊκοί Φορείς

**ΕΠΙΣΤΟΛΗ από τον Δημ. Σύμβουλο Παν. Πρωτοψάλτη
για τη φωτιά του Αυγούστου στο νησί
και η απάντηση από τον Δήμαρχο Κυθήρων Θ. Κουκούλη**

τραυματισμοί ή ανθρώπινα θύματα. Είμαστε όλοι στο πλευρό της Πυροσβεστικής Υπηρεσίας σε ό,τι χρειάστηκε. Όχι μόνο στον εφοδιασμό των οχημάτων με νερό. Στην κατάσβεση. Στο καθαρισμό πλευρών των δρόμων από βλάστηση και σε πολλά άλλα. Και όταν ζητήθηκαν χωματουργικά μηχανήματα φροντίσαμε άμεσα και γι' άλλα. Παράλληλα ο Δήμος φρόντιζε καθημερινά για την μεταφορά των πυροσβεστών από το λιμάνι και το αεροδρόμιο. Η αντικατάσταση του προσωπικού γινόταν καθημερινά από την Πελοπόννησο, ενώ στα σημεία που στάθμευαν υπήρχε πάντοτε επαφή με τις Υπηρεσίες του Δήμου. Επίσης για την διατροφή τους χίλιες περίπου μερίδες φαγητού και ανάλογα πρωινά και νερά-αναψυκτικά αγοράστηκαν από τον Δήμο ο οποίος και τα μοίρασε στα πυροσβεστικά τμήματα που ήταν διασκορπισμένα στην έκταση της φωτιάς.

Τέλος, όπως γνωρίζετε τα ελάχιστα για την έκταση και την φύλαξη του νησιού μας κονδύλια της Γ. Γρ. Πολιτικής Προστασίας διατίθενται κατά τον καλύτερο τρόπο για την προστασία του τόπου μας.

Θα ήταν πολύ διαφορετικά ασφαλώς τα πράγματα στη ζωή μας, όπως αναφέρετε στην επιστολή σας, αν αναγνωριζόταν η αφοσίωση στο καθήκον και τα αποτελέσματα των προσπαθειών που καταβάλλονται, έστω κι αν θρυσκόμαστε σε προεκλογική περίοδο.

Είμαστε στη διάθεσή σας για κάθε περαιτέρω πληροφόρηση.

Με εκτίμηση,
Θεόδωρος Γ. Κουκούλης
Δήμαρχος

(από σελ. 1)

**Επιστολή Σπύρου Σπυρίδων
προς τον Υπουργό Εσωτερικών
Γιάννη Ραγκούση
για τις καταστροφές
από την πυρκαγιά του Αυγούστου**

Κύριε υπουργέ,

Η μεγάλη πυρκαγιά που έπληξε το νησί των Κυθήρων κατέστρεψε έκταση μεγαλύτερη των 10.000 στρεμμάτων, μεταξύ των οποίων σημαντική έκταση καλλιεργειών από σπυροφόρα δέντρα (αχλαδιές, συκιές, αμυγδαλιές), αμπέλια, ελαιόδεντρα.

Καίριο πλήγμα υπέστη και η μελισσοκομία του νησιού, που αποτελεί μία από τις βασικές επαγγελματικές ασχολίες των κατοίκων. Συγκεκριμένα, κάπκαν 200 μελισσοσμήνη, ενώ η καταστροφή μεγάλων εκτάσεων με θυμάρι που αποτελεί κύρια τροφή για τις μέλισσες, μαζί με τη γενικότερη περιβαλλοντική επιβάρυνση που προκλήθηκε από την πυρκαγιά, έχουν ήδη στοιχίσει μεγάλη αραιώση των πληθυσμών στα μελίσσια.

Επίσης κάπκαν περί τα 15 ζώα, 2 αγροτικές αποθήκες, 1 αντλιοστάσιο και 1 δημοτική γεώτρηση νερού. Απευθυνόμενος σε σας από τη θεσμική μου θέση, αλλά και με βάση την εμπειρία μου ως Γενικός Γραμματέας από τις πυρκαγιές που είχαν ξεσπάσει τα τελευταία χρόνια στην Περιφέρεια Δυτικής Ελλάδας, έχω να σας προτείνω την λήψη των ακόλουθων μέτρων.

α.- Άμεση οικονομική επιδότηση ύψους 3.000 ευρώ για καθένα από τα νοικοκυριά που επλήγη.

β.- Άμεση ενίσχυση του Δήμου Κυθήρων με ποσόν 150.000 ευρώ προκειμένου να μπορεί να ανταποκριθεί αποτελεσματικά στις συνολικές έκτακτες ανάγκες που έχουν προκύψει.

γ.- Χορήγηση προκαταβολής στους πληγέντες σε ότι αφορά τις αποζημιώσεις του Ζωικού και Φυτικού Κεφαλαίου και του Πάγιου Κεφαλαίου αποθηκευμένων προϊόντων, καθώς είναι γνωστό ότι η διαδικασία που ακολουθείται από τον ΟΓΑ είναι χρονοβόρα.

δ.- Επειδή η αρνητική δημοσιότητα που δόθηκε στο νησί λόγω της πυρκαγιάς αναμένεται να πλήξει τον κίνηση στον Τουρισμό, ο οποίος αποτελεί βασικό πεδίο επαγγελματικής ενασχόλησης και πηγή εσόδων τα τελευταία χρόνια, να εγκριθεί έκτακτο κονδύλι για ειδική τουριστική προβολή των Κυθήρων.

Κλείνοντας, σας ζητώ να κινηθείτε με ταχύτητα για τη λήψη των μέτρων που προτείνω, αφού η σημερινή δύσκολη οικονομική και κοινωνική συγκυρία καθιστά ακόμη πιο επείγουσα και επιτακτική την κάλυψη των πληγέντων.

Με εκτίμηση
ΣΠΥΡΟΣ ΣΠΥΡΙΔΩΝ
Επικεφαλής της Μείζονος Μειοψηφίας
στο Νομαρχιακό Συμβούλιο Πειραιά
Επικεφαλής του Συνδυασμού
"Υπερνομαρχία Δράσης" Αθήνας - Πειραιά

**PHOTO
CERIGO**

30" digital photo service

Βαλέριος Καλοκαιρινός

φωτογραφήσεις και βιντεοσκοπήσεις
εκδηλώσεων-γάμων-βαπτίσεων σε βίντεο και DVD
εμφανίσεις-εκτυπώσεις φιλμ όλων των ψηφιακών ηγών

Χώρα, Κύθηρα, Τ.Κ. 80100, Τηλ: 2736031226
Fax: 2736031633, Kiv: 6944699629, e mail: valerios@otenet.gr

**ΓΡΑΜΜΑΤΙΚΗ - ΜΑΤΑ ΜΑΓΝΗΣΑΛΗ
Δικηγόρος, Msc**

Σόλωνος 52, Κολωνάκι 106 72
Τηλ.: 210 3611891, 210 4975389
Kiv.: 6948052661, Fax: 2103605605
e-mail: m-magnis@hotmail.com

Πόρος - Γαλατάς Τροισηνίας, Τηλ.: 2298043279
Φράτσια - Κύθηρα, Τηλ.: 2736031514

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΛΕΟΝΤΣΙΝΗΣ



Ο Γεώργιος Ν. Λεοντσίνης είναι Ομότιμος Καθηγητής του Εθνικού και Καποδιστριακού Πανεπιστημίου Αθηνών. Γεννήθηκε και μεγάλωσε στο Κεραμωτό Κυθήρων. Ολοκλήρωσε τις εγκύκλιες σπουδές του στα Κύθηρα και σπούδασε ιστορία-αρχαιολογία και ελληνική φιλολογία στη Φιλοσοφική Σχολή του Πανεπιστημίου Αθηνών. Έχει νυμφευθεί την Αθανασία Γλυκοφρύδη, Καθηγήτρια Φιλοσοφίας του Πανεπιστημίου Αθηνών, και έχουν δύο κόρες, την Ελένη και την Μαριτίνα. Υπηρέτησε ως πρωτοδιόριστος φιλόλογος καθηγητής στο Γυμνάσιο Κυθήρων. Με υποτροφία του "Ιδρύματος Κρατικών Υποτροφιών" ολοκλήρωσε τις μεταπτυχιακές του σπουδές στη Μ. Βρετανία και απέκτησε διδακτορικό δίπλωμα στην Ιστορία με θέμα σχετικό προς την κοινωνική ιστορία των Κυθήρων. Η διατριβή του *The Social History of Kythera (1700-1864)* έχει εκδοθεί από το Πανεπιστήμιο Αθηνών. Τα ερευνητικά του ενδιαφέροντα επικεντρώνονται στην ιστορία και τον πολιτισμό της Επτανήσου και ιδιαίτερα των Κυθήρων. Πολλές μελέτες του για τα Κύθηρα έχουν ανακοινωθεί στην Ελλάδα και το εξωτερικό και έχουν δημοσιευθεί σε Πρακτικά συνεδρίων και διεθνή επιστημονικά περιοδικά. Έχει δημοσιεύσει πλέον των εικοσιπέντε βιβλίων όπου πλούσια είναι η ερευνητική του συνεισφορά για την ιστορία και τον πολιτισμό των Κυθήρων και της Κυθηραϊκής Διασποράς. Στο σχολικό βιβλίο "Η Τοπική Ιστορία ως Πεδίο Σπουδής στο Πλαίσιο της Σχολικής Παιδείας", έκδοση του ΟΕΔΒ του Υπουργείου Παιδείας, έχει περιλάβει κεφάλαιο με τίτλο "Ιστορικό ταξίδι στα Συμβολικά Κύθηρα".

Είναι μέλος επιστημονικών εταιρειών, πολιτιστικών συλλόγων, επιτροπών και φορέων παιδείας και πολιτισμού. Έχει τιμηθεί από κυθηραϊκούς συλλόγους και επιστημονικές εταιρείες της ημεδαπής και της αλλοδαπής. Ιδιαίτερα μακρόχρονη είναι η κοινωνική παρουσία του στα Κυθηραϊκά Σωματεία της Αθήνας και του Πειραιά, στο Τριφύλλειο Ίδρυμα, στην Εταιρεία Κυθηραϊκών Μελετών και χαιρεί της εκτίμησης των κυθηραϊκών παροικιών του εξωτερικού.

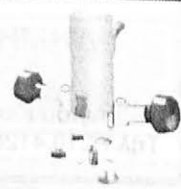
Εκλέγεται Δημοτικός Σύμβουλος του Δήμου Κυθήρων από το 1999. Διετέλεσε Αντιδήμαρχος για θέματα Παιδείας, Πολιτισμού και Απόδημου Κυθηραϊκού Ελληνισμού του Δήμου Κυθήρων. Με την εμπειρία, το δυναμισμό και την αγάπη που τρέφει για το γενέθλιο τόπο του, συνέβαλε στην καλύτερη λειτουργία του Δήμου και στη διεύρυνση των δραστηριοτήτων του.

Η προσφορά του στα κοινά των Κυθήρων και στην προβολή της ιστορίας και του πολιτισμού τους αναγνωρίζεται από τους συμπολίτες του και την επιστημονική κοινότητα.

Ευλουργικές εργασίες κάθε μορφής

ΙΩΑΝΝΗΣ ΓΑΥΤΣΟΣ

Πύλης 2, Πειραιάς, Τηλ.: 210.4111678,
Οικία 210.4112529



**ΛΟΓΙΣΤΙΚΟ
ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟ
ΜΕΣΙΤΙΚΟ
ΓΡΑΦΕΙΟ**

• ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΕΙΣΟΔΗΜΑΤΟΣ - ΦΠΑ - ΙΚΑ (ΕΡΓΑΤΙΚΑ-ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ)
• ΜΕΣΙΤΙΚΑ-ΜΕΤΑΒΙΒΑΣΕΙΣ-ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
• ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΔΙΑΦΗΜΙΣΤΙΚΩΝ ΕΝΤΥΠΩΝ-ΕΜΠΟΡΙΟ ΧΑΡΤΙΚΩΝ-ΓΡΑΦΙΚΗΣ ΥΛΗΣ-ΑΝΑΛΩΣΙΜΩΝ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ SHARP

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ
ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΘΗΡΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ «SHARP»
ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ-FAX
ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΩΝ ΜΗΧ/ΤΩΝ
• Τήρηση βιβλίων ΦΠΑ Α' και Β' Κατηγορίας - Μισθολογία ΙΚΑ

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΦΑΡΟΣ
ΦΟΡΟΤΕΧΝΙΚΟΣ Α' ΤΑΞΗΣ
ΜΕΛΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ
ΕΛΛΑΔΟΣ

ΠΟΤΑΜΟΣ ΚΥΘΗΡΩΝ - 80200
ΤΗΛ: (27360) 33130 - FAX: (27360) 38130



επί του πιστηρίου

Φωτογραφία του Μινω

Έφυγε από τη ζωή ο Γιάννης Σακελλαράκης



Μία από τις σημαντικότερες προσωπικότητες της αρχαιολογίας, ο Γιάννης Σακελλαράκης, έφυγε από τη ζωή σε ηλικία 74 ετών. Αν και η καταγωγή του δεν ήταν από την Κρήτη, είχε συνδέσει την επιστημονική του ζωή με τις ανασκαφές στην Κρήτη. Μάλιστα υπήρξε και διευθυντής του αρχαιολογικού Μουσείου Ηρακλείου.

Ο Γιάννης Σακελλαράκης υπήρξε διδάκτωρ του Πανεπιστημίου της Χαϊδελβέργης και μέλος της ελληνικής αρχαιολογικής υπηρεσίας από το 1963. Γεννήθηκε στην Αθήνα το 1936. Πήρε πτυχίο από το Τμήμα Ιστορίας και Αρχαιολογίας του Πανεπιστημίου Αθηνών. Υπηρέτησε σε πολλά μέρη της Ελλάδας.

Βραβεύθηκε μαζί με την σύζυγό του Έφη Σακελλαράκη από την Ακαδημία Αθηνών και τιμήθηκε με το χρυσό μετάλλιο του Πανεπιστημίου Κρήτης. Τον

Ιανουάριο του 2004 τιμήθηκε από τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας με το χρυσό σταυρό του Τάγματος της Τιμής. Μαζί με την Έφη Σακελλαράκη, ανασκάφει στις Αρχάνες καθώς και στο Ιδαίο Άντρο και τελευταία στα Κύθηρα.

Δίδαξε στα Πανεπιστήμια Αθηνών, Αμβούργου και Χαϊδελβέργης και δημοσίευσε πολλά βιβλία και άρθρα, κυρίως για τους πρώιμους πολιτισμούς του Αιγαίου. Έδωσε πολλές δεκάδες διαλέξεις σε όλο τον κόσμο και έλαβε μέρος σε πλήθος συνέδρια και συμπόσια. Υπήρξε μέλος πολλών ελληνικών και ξένων επιστημονικών σωματείων.

Αρχαιολογικοί Τόποι



Ο Άγιος Γεώργιος στο Βουνό, όπου ο αείμνηστος Γιάννης Σακελλαράκης ανακάλυψε το πρώτο Μινωϊκό ιερό κορυφής εκτός Κρήτης. Τα πρώτα ευρήματά του ήταν 34 χάλκινα αγαλματίδια Μινωϊτών.

Γραφείο της Ακτοπλοϊκής Εταιρείας ΛΑΝΕ στα Κύθηρα

Η εταιρεία ΛΑΝΕ άνοιξε γραφείο στο Λειβάδι τηλ. 27360-37055, 6933087777, fax 27360-37052.

Ώρες γραφείου: Δευτέρα-Τρίτη-Παρασκευή 09.00-13.00 και 18.00-20.00 και Τετάρτη-Σάββατο 09.00-12.00. Επίσης στο Διακόφτι (γραφείο) δύο ώρες πριν την αναχώρηση του πλοίου.

Νέες επαγγελματικές δραστηριότητες

Με την ονομασία ABC λειτουργεί εδώ και λίγο καιρό στο Λειβάδι Φροντιστήριο Ξένων Γλωσσών. Στην Νταιάνα Σεμιτέκολου και την Κυριακή Τζάννε ευχόμαστε καλή επιτυχία στο ξεκίνημα τους αυτό που είναι αρκετά χρήσιμο για τα παιδιά μας.

Αίθουσα Τέχνης άνοιξε στη Χώρα ο Γεώργιος Τζάννης (Κάφκος) με σκοπό την παρουσίαση εκθέσεων ζωγραφικής, γλυπτικής και άλλων πολιτιστικών δραστηριοτήτων. Καλή επιτυχία στη δραστηριότητά του.

Δικηγορικό Γραφείο ΜΠΑΒΕΑ, ΠΙΝΑΤΣΗ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ

Ιωάννης Χρ. Μπαβέας, Δικηγόρος Αθηνών Παρ' Αρείω Πάγω (LLM)
Μαρία Χρ. Μπαβέα, Δικηγόρος Αθηνών και Νέας Υόρκης (MBA/LLM)
Νικόλαος Β. Πινάτσης, Δικηγόρος Αθηνών και Νέας Υόρκης (LLM)
Μελίνα Ν. Χαχλάκη, Δικηγόρος Αθηνών (LLM)

Συνεργάτες της Πρεσβείας των Η.Π.Α. στην Ελλάδα

Έδρα: Ασκληπιού 20, Αθήνα ΤΚ 10680, Τηλ: 2103644286, Fax: 2103643556
Email: info@bplaw.gr, Website: www.bplaw.gr
Υποκατάστημα: Ποταμός Κυθήρων ΤΚ 80200, Τηλ: 27360 33118

Poly Praxis

ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

Τοπογραφικά διαγράμματα, Κτηματολόγιο, Οικοδομικές άδειες, Επίβλεψη Κατασκευής, Αναπτυξιακοί νόμοι, Πραγματογνωμοσύμες, Υπόδειξη ακινήτων

Θανάσης Βλαχογιάννης, Τοπογράφος Μηχανικός ΕΜΠ, MBA
Σταυρούλα Πάττα, Πολιτικός Μηχανικός ΕΜΠ, MSc
Κων/νος Φουνάρης, Αρχιτέκτων Μηχανικός ΕΜΠ
Υποστήριξη από το δικηγορικό γραφείο ΜΠΑΒΕΑ, ΠΙΝΑΤΣΗ & ΣΥΝΕΡΓΑΤΩΝ και το λογιστικό γραφείο ΠΑΝΑΓΙΩΤΗ ΜΟΥΛΟΥ

Έδρα: Π. Πατρών Γερμανού 4 Ν. Ιωνία, τηλ: 2102710991, fax: 2102710191
Υπ/μα: Ποταμός Κυθήρων, τηλ: 27360 33293, website: www.polypraxis.gr

"DRAKAKIS TOURS" Ταξίδια στα μέτρα σας

ΓΥΡΟΣ ΙΤΑΛΙΑΣ - εντός ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑ 2011 στη ΧΙΟΝΙΣΜΕΝΗ ΠΡΑΓΑ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ - ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ - ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ:

27360.31160 και στο www.drakakistours.gr

"DRAKAKIS RENT A CAR"

Με χαρά σας ανακοινώνουμε την έναρξη νέας δραστηριότητας του γραφείου μας στο τομέα ΕΝΟΙΚΙΑΣΗΣ Ι.Χ. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ "DRAKAKIS RENT A CAR" με ολοκαίνουργια αυτοκίνητα.

Ζητήστε μας πληροφορίες ή προγράμματα στα τηλέφωνα: 2736031160 / 6944840497 ή ενημερωθείτε από το www.drakakistours.gr

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ Θ. ΛΟΥΡΑΝΤΟΥ

ΠΕΙΡΑΙΑΣ

Αγίου Κωνσταντίνου 7 (5ος όροφος γρ. 7)
Τηλ.: 210.4126551, 210.4133394 fax: 210.4133394

ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΣΤΑΜΑΤΙΑΣ Σ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

συζ. Ε. ΜΠΑΡΜΠΕΡΗ

θυγ. Επίτιμου Δικηγόρου ΣΠ. ΣΤΡΑΤΗΓΟΥ

ΑΓ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ 5, 185 31 ΠΕΙΡΑΙΑΣ

ΤΗΛ.: 210.4171143-4120688-2736031994

ΦΑΞ: 210.9957061-210.4124675

e-mail: lawstrat@hol.gr

Κτήμα Δάβαρη

Κύθηρα



ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΥΘΗΡΩΝ TRADITIONAL PRODUCTS OF KYTHERA

ΜΥΖΗΘΡΑ-ΑΝΘΟΤΥΡΟ
ΛΑΔΟΤΥΡΙ CHEESE
ΓΙΑΟΥΡΤΙ - YOGHURT, ΑΥΓΑ - EGGS
ΖΥΜΑΡΙΚΑ - PASTA,
ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ - OLIVE OIL
ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΤΑΦΥΛΙΟΥ
PRODUCTS OF GRAPES

Ελάτε στο κτήμα μας για να δοκιμάσετε τα προϊόντα μας φτιαγμένα με μεράκι και σεβασμό στις παραδόσεις μας

Κτήμα ΔΑΒΑΡΗ

ΣΤΡΑΠΟΔΙ ΚΥΘΗΡΑ τηλ. 2736031943

DAVARIS Estate

STRAPODI KYTHERA tel. 2736031943

Athena Resort Hotel

Στον μαγευτικό

Μυλοπόταμο

Κυθήρων

ένα νέο ξενοδοχείο

3 αστέρων

σας περιμένει για

αξέχαστες διακοπές

τηλεφ. κρατίσεων

2736031942

2736031952



ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ
ΑΣΗΜΙΚΑ
ΩΡΟΛΟΓΙΑ

takis

JEWELLERY
WATCHES

Γρ. Λαμπράκη 144, Πειραιάς, Τηλ.: 210.4171615, 210.4220641



ΤΑΚΗΣ ΝΙΚΟΛΑΚΟΠΟΥΛΟΣ
TAKIS NIKOLAKOPOULOS

